

**Boletín
de la Sociedad
de Estudios Vascos
Nº 110
I Trimestre 1991**



**EUSKO
IKASKUNTZA**



Eusko-Ikaskuntzaren
Deia

Boletín de la Sociedad de Estudios Vascos

PUBLICATION INTERNATIONALE
TRIMESTRIELLE

XI Urtea - 2 Aroa - 110 Zenbakia
1991eko I Hiruhilabetea



**EUSKO
IKASKUNTZA**

*"Bekoak goikoa
eskondu leidi
ta txikiak andia
benzi leidi
asmoz ta jakitez"*

*"El de abajo al de arriba
puede alcanzar
y el pequeño al grande
puede vencer
por el talento y el saber»"*

(Escudo de Armas de los AULESTIA. Bizkaia)

Institución fundada en 1918 por las Diputaciones
de Alava, Guipúzcoa, Navarra y Vizcaya.

FICHA BIBLIOGRAFICA RECOMENDADA

BOLETIN de la Sociedad de Estudios Vascos = Eusko Ikaskuntzaren Deia. - 1 zb. (1919) - 69 zb. (1936); 2. aroa 70 zb. (1981) - . - San Sebastián: Eusko Ikaskuntza = Sociedad de Estudios Vascos, 1919-1936; 1981-

Trimestral

I. Eusko Ikaskuntza II. Eusko Ikaskuntzaren Deia

061.22(05)

EDITORIAL EUSKO-IKASKUNTZA, S.A.

Legazpi, 10 - 1.º 20004 San Sebastián

Depósito Legal: S.S. 500/90

Fotocomposición e Impresión:

Itxaropena, S.A. - Araba kalea, 45 - Zarautz

Con el patrocinio de:

DIPUTACION FORAL DE ALAVA
DIPUTACION FORAL DE BIZKAIA
DIPUTACION FORAL DE GIPUZKOA
GOBIERNO DE NAVARRA
GOBIERNO VASCO

IDAZKARITZA NAGUSIA - SECRETARIA GENERAL

Diputación Foral de Gipuzkoa
Legazpi, 10-1.º
20.004-Donostia
Teléfono: 943 - 42 51 11
Fax: 943 - 42 22 50
Ordutegia/Horario 9'30-14 / 16-19

ARABAKO BULEGOA - OFICINA EN ALAVA

Diputación Foral de Alava
San Antonio, 41
01.005-Gasteiz
Teléfono: 945 - 23 15 52
Ordutegia/Horario 17'30-20

BIZKAIKO BULEGOA - OFICINA EN BIZKAIA

Diputación Foral de Bizkaia
María Díaz de Haro, 11-1.º
48.013-Bilbao
Teléfono: 94 - 4 425 287
Ordutegia /Horario 11-13'30

NAFARROAKO BULEGOA - OFICINA EN NAVARRA

García Castañón, 2-6.º
31.002-Iruñea
Teléfono: 948 - 22 21 05
Ordutegia /Horario 11-14 / 16-20

EUSKAL HERRIKO HISTORIA KONTENPORANEOKO DOKUMENTAZIO ZENTROA

CENTRO DE DOCUMENTACION DE HISTORIA CONTEMPORANEA DEL PAIS VASCO

Casa Palacio Rameri
Pampinot, s/n
20280 Hondarribia. Gipuzkoa
Teléfono: 943 - 64 10 77
Ordutegia/Horario 9-14

AURKIBIDEA - INDICE

Sesión de Junta Permanente de 15 de Diciembre de 1990	7
Títulos y Cargos	18
Ingresos y Gastos del IV trimestre de 1990	18
Balance de Cuentas del año 1990	20
Situación de Tesorería	22
Presupuesto del año 1991	24
60.ª Lista de Socios	27
Elkartearen ekintza	28
Informazioa	37
Elkartearen argitarapen berriak	40
Relación de libros recibidos en Eusko Ikaskuntza en el I trimestre de 1991	42

Sesión de Junta Permanente

15 de Diciembre de 1990. Araba

Acta n.º 69 de la reunión de la Junta Permanente de Eusko Ikaskuntza - Sociedad de Estudios Vascos - celebrada el 15 de Diciembre de 1990 en la Excma. Diputación Foral de Alava.

Asistentes

Joseba Agirreazkuenaga, Gregorio Arrien, Gurutzi Arregi, Jon Bagüés, Coro Cillán-Apalategui, Juan Garmendia Larrañaga, Edorta Kortadi, Ander Manterola, José Angel Ormazabal, Imanol Olaizola, Sabin Oregi, José M.ª Ortiz de Orruño, José Luis Orella, Karmele Rotaetxe y Xabier Zabala.

Excusan su asistencia: José Miguel de Barandiarán, José M.ª Aycart, Fco. Javier Arlabán, Laura Aisenson, Amelia Baldeón, Eduardo Berganza, Jesús M.ª Bengoechea, Anton Erkoreka, Paco Etxeberria, Javier Hualde, José Ramón Peciña y Tomás Urzainqui.

Preside la reunión el vicepresidente por Alava José M.ª Ortiz de Orruño quien da la bienvenida a todos los presentes.

Lectura y aprobación del acta de la reunión anterior

La vicesecretaría Gurutzi Arregi da lectura al acta de la última reunión celebrada en el Gobierno de Navarra el 29 de Setiembre de 1990. Se aprueba sin ninguna modificación por unanimidad.

Lista de nuevos socios

Se da lectura a la lista de nuevos socios como es preceptivo para su aprobación. Se aceptan por unanimidad.

Informe de Tesorería

El vicesorero José Angel Ormazabal informa del movimiento de ingresos y gastos habidos durante el tercer trimestre de 1990.

A una pregunta de si se espera superávit, el vicesorero contesta que podría ser, pues los investigadores no cumplen con los plazos y depende también del resultado de los Convenios en curso.

Como es costumbre en esta Junta Permanente de fin de año, y para que el investigador pueda comenzar el trabajo del año 91 sin esperar a la aprobación del presupuesto general que se lleva a cabo en la Junta del mes de Marzo, se presentan para su aprobación los trabajos a realizar por los investigadores de las Secciones. Los presidentes de Sección ya han revisado las solicitudes y se aprueban por unanimidad. Estos trabajos son:

Antropología - Etnografía

Antxon Aguirre. Los areneros guipuzcoanos.

Kepa Fernández de Larrinoa. Tradizioa zertan den Zuberoa aldean.

Esther Rebato. Aplicación de modelos matemáticos a las curvas de crecimiento de escolares vizcaínos: Un estudio comparativo.

Artes Plásticas y Monumentales

Juan de Amesti. Talla decorativa en madera en los edificios encartados

desde el siglo XV hasta principios del siglo XIX.

M.^a Yolanda González. Evolución formal de la heráldica en Las Encartaciones. I. Balmaseda, Gordexola, Gúeñes, Zalla.

Ciencias Naturales

Luis Miguel García Bona. Estudio florístico y micológico de los robledales navarros II.

M.^a del Carmen García Herrán. Estudio citotaxonomico del género *Luzula* Dc. en el País Vasco.

Patxi Heras Pérez. Flora y vegetación de las áreas turbosas del puerto de Velate (Navarra), con especial atención al componente muscinal.

Derecho

M.^a del Coro Cillán-Apalategui. El poder político en Guipúzcoa en siglo XIX (Elites políticas, familias y partidos políticos).

Paloma Miranda. Análisis de diferentes aspectos del procedimiento inquisitorial en las «Provincias Exentas» y sus relaciones con las autoridades locales.

Historia y Geografía

Joseba Agirreazkuenaga. Gizarte arazoak eta gatazkak Tokiko Historiografia klasikoan Euskal Herrian.

Sabino Aguirre. Un marino Lekeitiarra contemporáneo de Colón. El Capitán Iñigo Ibáñez de Arteita (1484-98).

Mikel X. Aizpuru. JEL Batzaren geografía Gipuzkoan.

José Víctor Arroyo. El municipio vizcaíno y la lucha de clases: del feudalismo al populismo municipal (1500-1936).

Javier Fernández Sebastián. Cauces políticos del conflicto social: facciones

y partidos en las capitales vascas a principios del siglo XIX (1808-1830).

Juan M. González Cembellin. La situación jurídico-social de la población de Las Encartaciones durante la Edad Media: collazos y hombres libres.

Fernando Martínez Rueda. Sociedad y Poder local en el valle de Gordejuela en el siglo XVIII.

Antonio Prada. La institución eclesiástica en la villa de Legazpia. Años 1833-1839.

Susana Serrano. Infraestructura viaria y crecimiento urbano-económico en la periferia suroccidental de Bizkaia: Evolución e implicaciones.

Javier Ugarte. El continuum rural-urbano del País Vasco, el carlismo y la movilización antirrepublicana de 1936.

Antonio Cañamero. Evolución del poblamiento en el País Vasco. (1950-1981).

Carmen Martínez. Estudio sobre los principales puertos pesqueros de Bizkaia, su función portuaria, la influencia de un puerto en la trama urbana de determinadas villas costeras y los elementos que identifican e integran una «ciudad portuaria».

Hizkuntza eta Literatura

Jose M.^a Etxebarria. Euskara frantsesezko hiztegi baten II zatia.

Prehistoria - Arqueología

M.^a José Iriarte. Análisis polínico de dos columnas estratigráficas en los sectores I y III, del yacimiento de La Hoya (Laguardia. Alava).

Educación

Gregorio Arrien. Pensamiento pedagógico y funciones de

inspección en las escuelas de barriada de Vizcaya de Luis de Eleizalde.

José J. Granja. La obra literaria de Luis de Eleizalde y su relación con Eusko Ikaskuntza.

Patxi Orcasitas. Aspectos lingüísticos en la obra de Luis de Eleizalde.

Informe de Secretaría y Comité Ejecutivo

Como es habitual, el Secretario General divide su informe en temas de información y temas que requieren la aprobación de la Junta Permanente. El primer bloque de temas consta de:

1.- Jornadas sobre Derecho Privado Vasco. En homenaje a Alvaro Navajas.

Los días 3, 4 y 5 de Diciembre se han celebrado en Donostia, Sala Serapio Múgica, las Jornadas sobre «El derecho privado vasco» en las que han tomado parte los Sres. Jacques Poumarède, Francisco Salinas Quijada, Maite Lafourcade, Adrián Celaya Ibarra, Joaquín Gil, Javier Hualde, Enrique Rubio y Tomás Urzainqui. Se trata de recuperar el derecho civil vasco y en particular el guipuzcoano no puesto por escrito ni recopilado, pero que sigue subsistiendo en la práctica cotidiana y notarial. A las mismas ha asistido un público especializado. Dichas conferencias y varios artículos de Alvaro Navajas serán editados en el próximo Cuaderno de Sección de Derecho.

2.- 10.º, 11.º y 12.º Cursos de Bibliotecología.

Durante los meses de Octubre y Noviembre se han celebrado en Donostia los 10.º, 11.º y 12.º Cursos de

Bibliotecología a los que han asistido un total de 250 socios y bibliotecarios de todos los territorios del País Vasco. Para el próximo año se piensan programar nuevos cursos especializados.

3.- Cursos-Conferencias de extensión cultural para Ayuntamientos.

La propuesta realizada por el Sr. José Luis Orella ha comenzado a dar sus frutos. Hasta el momento han pedido servicios los Ayuntamientos de Beasain, Oñati y Alegi, habiendo tomado parte los socios Xabier Aranburu, Joseba Goñi y J.M. Ugartemendia.

4.- XI Congreso de Estudios Vascos. Nuevas formulaciones culturales: Euskal Herria y Europa.

El Comité Asesor, compuesto por los Sres. Gregorio Arrien, Itziar Idiazabal, Paloma Miranda, Coro Cillán-Apalategui, Jon Bagüés, Joxemartin Apalategi, Joseba Agirreazkuenaga, Karmele Rotaetxe (excusa su asistencia), José Antonio Jáuregui (excusa su asistencia), tras su primera reunión el 9-10-90 en Donostia a la que asistieron también los Sres. José Angel Ormazabal y Edorta Kortadi, han realizado diversas propuestas al Comité Organizador:

— Aceptar las tres áreas del Congreso y eliminar las posibles conferencias Romanticismo-Ilustración, etc. dado que ya las áreas son suficientemente amplias.

— Acotar cronológicamente el Congreso de 1766 a 1990, dado que el siglo XVIII ya se vió en el IX Congreso.

— Involucrar a todas las Secciones de Eusko Ikaskuntza a trabajar de manera colectiva o particular en el Area 2.

— Hacer un estudio del Area 3 sobre todo en lo relativo a sociedades similares o parecidas a la nuestra.

— Proponer a los siguientes ponentes:

AREA 1.-

José M.^a Sánchez-Carrión.
Sociolingüista.

Jacques Maurais.
Sociolingüista. Canadá. Consejero de
Lengua Francesa.

Rafael Samuel.
Universidad de Oxford. Historiador.

Allan Macfarlane.
Universidad de Cambridge.
Antropólogo.

Emanuelle Leroi Ladurie.
Collège de France.

Claude Levi Strauss.
Laboratoire d'Anthropologie Sociale.
France.

AREA 2.-

Joseba Arregi.
Historiador de la Cultura.
Secciones de Trabajo de Eusko
Ikaskuntza.

AREA 3.-

Jürgens Habermans.
Universidad de Heidelberg. Teoría
política.

Ramón Zallo, Karmelo Garitaonandia.
Universidad del País Vasco. Ciencias
de la Información.

— Enviar ya la primera circular y
presentar a los mass-media el Congreso
cuanto antes.

Algunos miembros de la Junta
Permanente ofrecen nombres e
información así como algunas propuestas
que serán debidamente estudiadas por
el Comité Asesor y el Organizador.

5.- Becario para el Centro de Documentación de Historia Contemporánea del País Vasco.

A la convocatoria de Beca de
Ayudante de Documentalista-

Administrativo para el Centro de Documentación de Eusko Ikaskuntza se han presentado 16 socios, de los que el Jurado compuesto por Juan Carlos Jiménez de Aberásturi, José Luis Orella y Edorta Kortadi ha seleccionado los siguientes:

1.^º Montserrat Fernández Martínez

2.^º Ernesto Merino Amiama

3.^º Jon Etxezarraga Gabilondo

6.- Convenio con Eusko Jaurilaritza: Patrimonio Religioso Mueble.

Se va a firmar en breve un Convenio por importe de 14 millones a fin de iniciar el Inventario del Patrimonio Religioso Mueble de la Comunidad Autónoma del País Vasco. Los equipos de colaboradores vendrán dados en gran parte por los propios Obispos que ya tienen iniciado y alguno muy adelantado dicho Inventario.

7.- Convenio con la Diputación de Bizkaia. Publicación Fuentes Medievales de Bizkaia.

El 14.12.90 se ha firmado con la Diputación de Bizkaia un Convenio de 1.500.000 pesetas para continuar con la labor de publicación de las Fuentes Medievales de Bizkaia, en colaboración con el Servicio de Patrimonio Histórico de la Diputación de Bizkaia.

8.- Sponsorización de los Cuadernos de Sección.

Tras varias gestiones realizadas en diversas entidades de ahorro y bancarias, este año ha comenzado la sponsorización de diversos Cuadernos de Sección. Hasta el momento han participado en los mismos: Caja de Guipúzcoa, Caja de Ahorros Municipal de Donostia, Bilbao Bizkaia Kutxa, Banco Guipuzcoano. Se espera respuesta del Banco de Santander, Banco Vitoria, Bankoa y Caja Laboral Popular. Los Cuadernos sponsorizados

han sido: Educación, Artes Plásticas y Monumentales (2 volúmenes), Música e Hizkuntza eta Literatura.

En este orden Eusko Jaurlaritzak ha sponsorizado 2 volúmenes de Historia/Geografía.

Miembros de la Junta preguntan si se han hecho gestiones con la Caja Vital y con Eroski.

9.- Coedición con Eusko Jaurlaritzak del Catálogo de Publicaciones Periódicas Vascas de los siglos XIX y XX.

Esta importante obra de Adolfo Ruiz de Gauna la va a editar Eusko Ikaskuntza en colaboración con Eusko Jaurlaritzak. Se trata de una obra subvencionada en sus inicios como Ponencia encargada en el X Congreso de Estudios Vascos y que posteriormente se ha convertido por méritos propios en Tesis Doctoral. Dicha obra se va a editar en la Colección de Censos de Archivos, Bibliotecas y Museos de Eusko Ikaskuntza.

10.- Colaboración editorial con la Comisión «América y los Vascos»

La Comisión asesora científica «América y los Vascos» de Eusko Jaurlaritzak ha pedido a Eusko Ikaskuntza la edición de la obra «Ospakizuna, errituak eta historia: Mendebalde Urrutiko euskal jaiak antropologiaren harira» de Kepa Fernández de Larrinoa en la Colección de los Cuadernos de Sección de Antropología. Dicha obra lleva el visto bueno de los antropólogos Anton Erkoreka y Joxemartin Apalategi y Eusko Jaurlaritzak correrá con los gastos de edición completa.

11.- Informes técnicos de la Beca Agustín Zumalabe 1990.

Se han recibido informes técnicos positivos relativos a la Beca de Iñaki

Benito y Miren Onaindia. Estudio de la distribución de las plantas halófitas y su relación con los factores ambientales en la marisma de Mundaca-Urdabai. Implicaciones en la gestión del medio ambiental, por los que se incluirá su edición en la política editorial de 1991.

12.- Envío de publicaciones 1990 a Diputaciones y Gobiernos.

Se ha enviado recientemente a las Bibliotecas de las Diputaciones de Alava, Bizkaia y Gipuzkoa y Gobiernos de Navarra y Vasco 2 ejemplares de todas las publicaciones editadas por la Sociedad a lo largo del año 1990 y que ascienden a un total de 29 publicaciones. Dicho envío se realiza todos los años por estas fechas.

13.- Devolución a la Diputación de Gipuzkoa de varias obras editoriales.

Las obras «Lecturas agropecuarias» (2.700 ejemplares) y «Nekazaritzako Irakuraldiak» (4.700 ejemplares) editadas en la preguerra por la Diputación de Gipuzkoa y depositadas hasta la fecha en Eusko Ikaskuntza han sido devueltas a la Diputación de Gipuzkoa.

14.- Autorización de reproducción de 2 bustos a la Diputación de Bizkaia.

Eusko Ikaskuntza ha autorizado a la Diputación de Bizkaia la reproducción de los dos bustos de Arturo Campión, obra de Nemesio Mogrobojo, y José Miguel de Barandiarán, obra de Lorenzo Ascasibar, a fin de ser instalados en el Museo de las Instituciones que va a ser inaugurado próximamente en Gernika. En el interin de la Sociedad ha prestado temporalmente ambos bustos para su exposición pública así como el cartel del IV Congreso de Estudios Vascos y diverso material impreso.

15.- Asesoramiento a Televisión Alemana.

Televisión Alemana, Delegación en Madrid, ha realizado un programa documental sobre «La Iglesia vasca hoy». El Secretario General y el Obispado de San Sebastián han orientado al Sr. Gunter Steinkamp en la elaboración del esquema general y ha servido de enlace con la Conferencia Episcopal Vasca y diversos agentes de pastoral, teología y sociología religiosa, así como con diversos colectivos del País Vasco.

16.- Presentación de Nuevas Publicaciones de la Editorial Eusko Ikaskuntza.

- Con fecha 18.10.90 tuvo lugar en el Hotel María Cristina de Donostia la presentación de la obra de Idoia Estornés «La construcción de una nacionalidad vasca. El autonomismo de Eusko Ikaskuntza (1918-1931)». En el acto tomaron parte Joseba Arregi, Idoia Estornés y Edorta Kortadi y al mismo asistieron un centenar de personas. La obra ha sido coeditada con Eusko Jaurilaritza.
- El 25.10.90 se presentaron en la sede de Eusko Ikaskuntza en Donostia los Cuadernos de Sección de Historia-Geografía 16 y Educación 3.
- El día 5.12.90 se presentó en la Sede de Vitoria el Cuaderno de Sección de Prehistoria-Arqueología n.º 3, Cuaderno monográfico que recoge el trabajo recomendado por la Beca de Investigación José Miguel de Barandiarán 1986 y pertenece al equipo dirigido por Luis Ortiz «El hábitat en la Prehistoria en el Valle del Río Rojo (Alava)». Al acto asistieron Luis Ortiz Tudanca, Antonio Ferreira, José M.ª Ortiz de Orruño y Amelia Baldeón.

17.- Nuevas Publicaciones.

Boletín de la S.E.V. n.º 108. III trimestre. 1990.

Folleto Becas de Investigación Angel de Apraiz y Agustín Zumalabe 1990.

Folleto Primera Circular XI Congreso de Estudios Vascos.

Cuadernos de Sección:

— Ciencias Físico-Químicas y Matemáticas 1. Jesús M.ª Ugalde. «|Ol lasteren pantailatze dinamikoa materia kondentsatuan». Beca Zumalabe 1988.

— Prehistoria-Arqueología 3. Luis Ortiz y Equipo. «El hábitat en la Prehistoria en el Valle del Río Rojo (Alava)». Trabajo recomendado de la Beca Barandiarán 1986.

— Artes Plásticas y Monumentales 7.

— Antropología-Etnografía 7. Isabel Arenal y Concepción de la Rúa. «Antropología de una población medieval vizcaína. San Juan de Momoitio. Garai». Beca Zumalabe 1987.

Colección Fuentes Documentales Medievales del País Vasco.

— Santos García Larragueta. Documentos navarros en lengua occitana. 1990.

En imprenta:

- Ciencias Naturales 7
- Hizkuntza eta Literatura 10
- Historia-Geografía 17
- Música 5
- Medios de Comunicación 4

Pendientes:

- Antropología-Etnografía 8
- Prehistoria-Arqueología 4
- Fuentes Documentales Medievales: Lekeitio y varios.

18.– Escrito a la Diputación Foral de Gipuzkoa, Gobierno de Navarra y Mancomunidades de Enirio-Aralar: Protección de Aralar.

A iniciativa del socio Koldo Azpiazu, y tras el estudio realizado por diversos miembros de la Sección de Ciencias Naturales, Eusko Ikaskuntza ha enviado un escrito a la Diputación Foral de Gipuzkoa, Gobierno de Navarra y Mancomunidades de Enirio-Aralar apoyando la labor iniciada por dichas instituciones instando a la declaración de Parque Natural o Bien Cultural del Conjunto de Aralar dado sus importantes valores ecológicos y socioculturales, y a la toma de las medidas oportunas a fin de que se respete el Patrimonio prehistórico-cultural y se creen las condiciones precisas para el debido mantenimiento del ecosistema natural.

19.– Escrito al Gobierno de Navarra. Reconsideración licencias a Emisoras en Lengua Vasca.

A instancias del Comité Ejecutivo se ha enviado un escrito al Excmo. Sr. D. Gabriel Urralburu, Presidente del Gobierno de Navarra rogándole reconsidere la concesión de algunas licencias a las Emisoras que habitualmente lo hacen en Lengua Vasca.

Eusko Ikaskuntza - Sociedad de Estudios Vascos — entre cuyos fines está «la investigación y el estudio de todos los temas que interesan al mundo de la cultura vasca», ve con preocupación que el euskera es postergado de los medios de comunicación de ese territorio, sin cuyo soporte y ayuda corre el peligro de extinción y pervivencia.

20.– Presencia de Eusko Ikaskuntza en diversos actos e instituciones.

Pésames enviados a los familiares de Félix Michelena, Joseba Elósegui, Elías Ruiz Ceberio y José M.^º Makua.

Saluda a Esther Larrañaga.

Saluda al Instituto Labayru por la reciente concesión del Premio Andrés de Mañaricúa.

Reunión con Euskal Itzultzaileen Eskola. Donostia. 16.10.90.

Funerales en Donostia de Joseba Elósegui, en Tolosa de Justo M.^º Mokoroa (12.10.90) y en Bilbao por José M.^º Makua.

Inauguración del Archivo General de Tolosa y Exposición monográfica.

Inauguración del simposio de Historia Loiola 91. Palacio de Miramar. Donostia. 1.10.90.

Plan estratégico Gipuzkoa 2000. Diputación de Gipuzkoa. 3.10.90.

Feria del Libro y Disco Vasco de Durango. 6.12.90.

Museo de las Instituciones. Gernika. 6.12.90.

Exposición Arquitectura Neoclásica del País Vasco. Donostia. Museo de San Telmo.

Comisión «Amerika eta Euskaldunak». Bilbo. Gasteiz. Donostia.

Instituto Labayru. Entrega de 2 volúmenes de Justo M.^º Mokoroa.

Presentación de Alberto Agirrealaldegi (UZEL) del «Egungo Euskeraren Bilketa-lan Sistematikoa» en Euskaltzaindia.

Grupos Etniker de Euskalerrria. Entrega del volumen 3. «La alimentación doméstica en Vasconia», del Atlas Etnográfico de Vasconia.

21.– Reflexión sobre Eusko Ikaskuntza.

El Comité Ejecutivo tras haber estudiado diversas propuestas llegadas a Secretaría General para avanzar en el estudio-reflexión sobre Eusko Ikaskuntza,

ha decidido que los próximos temas a estudiar sean los siguientes:

1.- Programas o líneas de actuación de la S.E.V.

2.- Programas de las Secciones.

Secretaría General recopilará en un documento lo llegado hasta el momento sobre estos temas, y se lo enviará primero al Comité Ejecutivo y posteriormente a la Junta Permanente para su estudio, enriquecimiento y debate posterior.

Los siguientes temas entran a formar parte de los que requieren aprobación de la Junta Permanente para llevarlos a cabo. Los temas propuestos son:

1.- Reuniones de la Junta Permanente.

La Junta Permanente aprueba el calendario para el próximo año:

Marzo 9 - Bilbao

Junio 15 - Donostia

Setiembre 28 - Iruña

Diciembre 14 - Gasteiz

2.- Premio Manuel Lekuona 1991.

El Secretario General recuerda a los presentes que el Premio Manuel Lekuona lo concede Eusko Ikaskuntza por acuerdo de su Junta Permanente a personalidades culturales por su «opera omnia», obra total en favor de la Cultura Vasca. hace también un pequeño historial de los ocho Premios concedidos anteriormente.

Los miembros de la Junta pasan a comentar los méritos de dos personalidades del país decidiéndose posteriormente y por votación conceder el Premio Manuel Lekuona 1991 a D. Carlos Santamaría Ansa de quien entre otros méritos se destacan: Dr. en Ciencias Exactas. Catedrático de Algebra de los EUTG de Donostia. Secretario y Fundador de las

Conferencias Internacionales Católicas de Donostia. Secretario de Pax Christi Internacional. Miembro Correspondiente de Euskaltzaindia. Consejero de Educación del Consejo General Vasco. Cofundador del Liceo Santo Tomás. Fundador del Centro de Estudios Superiores. Director del Centro Meteorológico Zonal de San Sebastián. Promotor de la ESTE y de la Facultad de Petroquímicas. Miembro de Eusko Ikaskuntza. Colaborador de Zeruko Argia, Jakin, Anaitasuna, Deia, Diario Vasco. Autor entre otras de las obras «Jacques Maritain y la polémica del bien común», «Espiritualidad y política», «L'état idéal», «El desarme nuclear».

Informes de Presidentes de Sección

No informan por estar ausentes los presidentes de las Secciones de Cinematografía, Artes Plásticas y Monumentales y Prehistoria y Arqueología.

Educación

Desde nuestro último informe en la Junta Permanente, hemos celebrado dos reuniones: en Iruña (23.06.90) y en Bilbao (24.11.90).

En la primera de ellas, había un tema fundamental que tratar en el orden del día y acerca del mismo versó casi toda la reunión: la situación del trabajo colectivo sobre Luis de Eleizalde. Cada uno de los presentes tuvo ocasión de presentar los avances realizados y las dificultades que encuentra en su parte de trabajo. Se planteó la conveniencia de visitar a la familia de Eleizalde y se discutió la posibilidad de solicitar, en su momento, una ayuda para su elaboración.

En la última reunión, existía un punto central para ser tratado en el orden del día, recomendado desde la misma Secretaría General, esto es, la participación de las Secciones en el XI Congreso de Estudios Vascos, con la posibilidad de elaborar comunicaciones por parte de las Secciones.

Por nuestra parte, y dado el escaso margen de tiempo para presentar estos trabajos, no hemos llegado a ninguna conclusión definitiva, de momento. Hemos analizado varias posibilidades: se podría trabajar sobre la obra de José Agustín Ibáñez de la Rentería y sobre las aportaciones educativas en el trienio liberal (1820-23). Inicialmente vamos a rastrear esta época con el fin de ver las posibilidades de realizar un trabajo colectivo.

Itziar Idiazábal opinó que sería interesante presentar alguna reflexión sobre el futuro de las ikastolas y la valoración de su aportación al presente educativo vasco.

En cuanto a los demás trabajos de Sección ya en marcha, Rosa Sainz ha terminado el que estaba realizando sobre «Ocupación del tiempo libre en la juventud vasca»; y sobre el trabajo de Luis Eleizalde, algunas de cuyas partes están prácticamente finalizadas, se van a mantener contactos con sus familiares más próximos, ya que estos poseen materiales que deberían ser estudiados. Se concertará una entrevista para Navidad. Gregorio Arrien. Presidente de la Sección.

Hizkuntza eta Literatura

Sailaren azkenengo bilera Bilbon izan da. 1990 abenduaren lan eta zazpi sailkide batu gara, Jose Maria Etxebarria, Idazkaria eta Karmele Rotaetxe Sailburua izanik. Eugenio Arraizak ezin etorria adierazi zion telefonoz Idazkariari. Bestalde, ezagutzen ez genuen Angel Garcia

Gazolaz ezan zigun Eugenio Arraiza-ren alde zetorrela eta, bilera amaitzeko mementuan, Eusko Ikaskuntzaren Bazkidea ez zela adierazi zigun. Informazio hau bilera osoan egon ezker emateagatik denok harritu ginian; gaur, Batzorde honetan Bazkide berrien zerrendan bere izena ikusi dut. Beraz, ez dago bat ere problemarik.

Arazo garrantzitsu bitan finkatua izan zan Bileran: 1) Sailaren Koaderno eta 2) Eusko Ikaskuntzaren XI Kongresua.

1) Sailak duen koaderno aztertu genuen, sailkide baten eskaerari jarraituz. Hor entzun zenez, koadernorako bialdutako lana(k) RIEV-en agertzen d(ir)a. Horretarako arrazoi ezberdinak izango direla pentsatzen da. Hori dela ta, horretaz itaundu dizuet, gaur.

Koadernoaren artikuluei buruz, behin baiño sarrago esandakoa eztabaidatu zen: Sailaren barruan elkar-lana egitea ona litzakeela. Baina, horretaz betiko ostopoak ageri dira: sailkide bakoitzak bere arloan jarduten du eta, helburu hori lortzea gaitza dirudi.

2) Eusko Ikaskuntzaren XI Kongresua.

Behin-behiniko Programaren hiru atal nagusiak aztertu genituen bakoitzari zer ekarri ahal zion gure Sailak ikusteko.

1) Zibilizazioa, hizkuntza eta kulturen arteko gurutzaguneak.

2) Euskal Herriak XVII-XXI mende tartean Kultura eta Zibilizazioari emandako nahiz haiengandik hartutako kultur edukinen azterketa.

3) Estatuak eta Herriak egungo kultur esparru europarrean: kultur ereduak.

Bistan dago Sailaren ekarpenak 1. eta 2. Atalei dagozkie batez ere. Baina, sailkide gehienen eritziz, Eusko Ikaskuntzak ipinitako epeak laburregiak dira. Horregatik, Batzorde honetan galdetu dizuet ea epe hoiek luzeagoak

izan daitezkeen, Bazkideentzat, behinik behin. Bestalde, eta 2. Atalari dagokionez, sailkide batzuk prest lirateke arukeztuteko «komunikazio» b'aino mamitsuagoa den zeorzer: txostenen bat, «komunikazio» enkargatua, etab. Azken baten, finkatutako mendeak garrantzitsuenak dira gaurko euskararen joerak ezagutzeko. Lehenbiziko Atalean, guretariko baten batek parte hartu beharko lukeela argi dago Arloan: hain zuzen ere, Atal honen formulazioa, bera, Sailburuak egindakoa izan da. Horregatik pentsatzen da pertsona horrek, behintzat, ponentzia bat eduki beharko luke. Programaren Egiturari dagokionez, Arlo bakoitzean «Mahai inguruak» sartzea oso egokia litzateke esaten da. «Mahai inguru» horiek beharrezkoak lirateke, gainera, eztabaidak sortarazteko hizlarien artean lenengoz, eta entzuleen artean geroago. Eta, jakina denez, eztabaidarik izan barik gitxi aurreratzen da Kongresoeetan. Kongreso hau antolatzekeo Batzorde aholkulariaren barruan sartuta nagoelako, kezka guzti hauek azalduko ditudala, esan diet sailkideei.

La última reunión de la Sección ha sido en Bilbao, el 01.12.90, reuniéndonos siete miembros y siendo Secretario, José María Etxebarria y Presidente, Karmele Rotaetxe. Eugenio Arraiza había comunicado por teléfono al Secretario su imposibilidad de acudir. Entre los miembros asistentes, figuraba una persona que no conocíamos, Angel García Gazolaz y que dijo venir de parte de Eugenio Arraiza. Al final de la reunión, nos comunicó que no era miembro de Eusko Ikaskuntza, lo cual nos extrañó sobre todo porque, para entonces, había asistido a la reunión completa.

En la Permanente de hoy, he visto su nombre en la lista de nuevos socios y, por lo tanto, no hay ya ningún problema.

La reunión se centró en dos cuestiones importantes: 1) Cuaderno de Sección y 2) XI Congreso de Estudios Vascos.

1) A petición de uno de los asistentes, se trató del Cuaderno de la Sección y se comentó que algún trabajo mandado para ser publicado en dicho Cuaderno lo había sido en la RIEV. Suponiendo que habría alguna razón para ello, he dirigido la pregunta sobre la cuestión a la Permanente de hoy.

Referente a los artículos que se envían, se repitió una idea expresada antes: sería muy conveniente realizar algún trabajo colectivo dentro de la Sección. Pero también se mencionaron las dificultades conocidas: cada miembro trabaja en su campo y es difícil conseguir tal objetivo.

2) XI Congreso de Estudios Vascos.

Se analizaron las tres áreas del Programa provisional, para ver cuál podía ser la aportación de la Sección:

1) Civilización, lengua e intersección cultural.

2) Aportaciones y préstamos culturales de/a Euskal Herria desde el S. XVIII-XXI a la Cultura y a la Civilización.

3) Estados y Pueblos en el marco cultural actual europeo: modelos culturales.

Pareció claro que las aportaciones de la Sección conciernen sobre todo las Areas 1 y 2. En opinión de la mayoría de los presentes, los plazos fijados son demasiado cortos, por lo que he preguntado en esta Permanente si cabría alargarlos, al menos para los socios de Eusko Ikaskuntza. Por lo que se refiere al Area 2, algunos miembros estarían dispuestos a colaborar con algo más que una comunicación (ponencia o, al menos, comunicación encargada). La época elegida es, efectivamente, la más interesante para comprender las tendencias del euskara actual. En cuanto al Area 1, quedó claro en la Reunión que alguien de nuestra Sección debería

tomar parte. Al fin y al cabo, la formulación misma de esta Area la ha hecho la Presidenta de la Sección, por lo que tendría que intervenir con una Ponencia, al menos. Respecto a la estructura del Programa, se indica que en cada una de las Areas deberían introducirse »Mesas redondas»: son necesarias para fomentar discusiones entre los participantes y entre éstos y el público oyente. Y, como es sabido, en los Congresos se adelanta poco si no se suscitan posturas críticas. Indico a mis compañeros/as de Sección que, al formar parte del Comité Asesor, daré cuenta de esta serie de observaciones. Karnele Rotaetxe. Presidente de la Sección.

Medios de Comunicación

Después de algún tiempo sin realizar reuniones, el 30 de noviembre en primera convocatoria, y ayer en segunda convocatoria celebrábamos nuestra reunión.

En ella entre otros temas acordamos presentar a esta Junta la propuesta que sigue a continuación: que desde la sección de medios de comunicación se realicen labores de publicitar y dar a conocer a los medios de comunicación todas aquellas noticias concernientes a la vida de Eusko Ikaskuntza. Dar a conocer los acuerdos que puedan adoptar los distintos grupos de trabajo (secciones), así como de las diferentes juntas (permanentes, ...) y de dar a conocer cantidad de aspectos de la actividad de Eusko Ikaskuntza. Labor que sometemos al buen criterio de los presentes en esta Junta Permanente.

Para terminar hacerles conocer que acabamos de entrar en la fase de reelección de presidente de sección, para lo cual en breve se procederá a fijar las fechas para el proceso. Sabin Oregi. Presidente de la Sección.

XI Congreso de Estudios Vascos

Se presenta la primera circular del XI Congreso sobre el tema «Nuevas formulaciones culturales: Euskal Herria y Europa». Esta primera circular se ha mandado a todos los socios y universidades de Europa y América.

Se comenta que este Congreso tiene que servir para potenciar a las Secciones, que sería necesario un guión de Congreso y que habría que hacer la convocatoria en inglés y en alemán. Así mismo se sugiere tratar el tema de la vascoología en Alemania e Inglaterra. Por último se vió la conveniencia de hacer un calendario de reuniones.

Ruegos y preguntas

Sobre los Cuadernos de Sección se hace la sugerencia de que las monografías aparezcan como anexos de la Colección seriada. Se comenta así mismo que la agencia que nos hace el estudio de imagen no es partidaria de imprimir en dos columnas.

Joseba Agirreazkuenaga pregunta si últimamente ha habido contactos con Iparralde para ver de nombrar un vicepresidente tras la creación de Euskal Kulturaren Elkarte.

José Luis Orella presenta a su sustituta en el cargo de Presidente de la Sección de Derecho, D.^a Coro Cillán-Apalategui. La misma presenta su curriculum que es aceptado por la Junta Permanente para las próximas elecciones de Presidente de Sección.

Por último se reparten lotes de publicaciones regalo de la Diputación Foral de Alava y el Cuaderno de Sección Historia-Geografía 14 de Idoia Estornés Zubizarreta «La construcción de una nacionalidad vasca. El autonomismo de Eusko Ikaskuntza (1918-1931)».

Títulos y cargos

Zuzenbide Lan Taldea / Sección de Derecho

M.º del Coro Cillan-Apalategui y García de Iturrospe andrea José Luis Orella Unzué
jaunaren orde (1991.03.02).

Movimiento de Tesorería

IV Trimestre de 1990

INGRESOS

1. Ventas	5.111.756,-
1.1. Venta de publicaciones	4.092.506,-
1.1.1. Sociedad	4.083.506,-
1.1.2. P. Donostia	9.000,-
1.2. Cuotas	1.019.250,-
1.2.1. Protectores	663.000,-
1.2.2. De número	355.250,-
1.2.3. Alumnos	1.000,-
2. Subvenciones a la explotación	28.152.000,-
2.1. Asignaciones a Diputaciones Forales	15.652.000,-
2.1.1. Bizkaia	9.000.000,-
2.1.2. Navarra	6.652.000,-
2.2. Convenios	12.500.000,-
2.2.1. Vaciado Archivos	4.000.000,-
2.2.2. Etniker	6.000.000,-
2.2.3. Fuentes Dip. Bizkaia	1.500.000,-
2.2.4. Kutxa Publicación	1.000.000,-
3. Otros ingresos	2.104.629,-
3.1. Ingresos financieros	928.629,-
3.1.1. Intereses c/c	928.629,-
3.2. Ingresos varios	1.176.000,-
3.2.1. Cursillos	276.000,-
3.2.2. Servicios a Fundación	900.000,-
	<hr/>
	35.368.385,-

GASTOS

1. Compras		11.350.741,-
1.1. Boletín II Trimestre 1990	358.533,-	
1.2. Boletín III Trimestre 1990	358.533,-	
1.3. RIEV 1-90	925.340,-	
1.4. Fuentes Medievales 26	978.951,-	
1.5. Fuentes Medievales 27	762.023,-	
1.6. Fuentes Medievales 28	807.378,-	
1.7. Fuentes Medievales 29 (parcial)	75.000,-	
1.8. Cuaderno Ciencias Naturales 6	661.086,-	
1.9. Cuaderno Ciencias Naturales 7	840.422,-	
1.10. Cuaderno Ciencias Fisico-Químicas 1	166.545,-	
1.11. Cuaderno Prehistoria-Arqueología 3	1.240.080,-	
1.12. Cuaderno Música 5	607.203,-	
1.13. Cuaderno Artes Plásticas y Monumentales 7	429.858,-	
1.14. Cuaderno Hizkuntza eta Literatura 10	1.310.613,-	
1.15. Cuaderno Historia-Geografía 17	1.287.159,-	
1.16. Cuaderno Antropología-Etnografía 7	542.017,-	
2. Gastos de personal		5.985.021,-
2.1. Sueldos	5.684.438,-	
2.2. Seguridad Social	300.583,-	
3. Gastos específicos de la actividad		20.378.176,-
3.1. Trabajos de Sección	1.425.008,-	
3.2. C.D.H.C.	590.885,-	
3.3. Convenio Vaciado de Archivos	6.167.000,-	
3.4. Convenio Etniker	6.000.000,-	
3.5. Convenio Patrimonio	2.496.000,-	
3.6. Convenio Ayuntamiento Motriko	216.603,-	
3.7. Convenio Toponimia	1.265.778,-	
3.8. Trabajos encargados RIEV	334.000,-	
3.9. Becas Apraiz y Zumalabe	1.230.000,-	
3.10. Cursillos y Jornadas	598.902,-	
3.11. Trabajos obra P. Donostia	54.000,-	
4. Gastos Generales		5.328.282,-
4.1. Gastos financieros	1.882,-	
4.2. Impuestos	114.605,-	
4.3. Arrendamientos	574.748,-	
4.4. Reparación, conservación y suministros	476.157,-	
4.5. Seguros, cánones	115.060,-	
4.6. Remuneración Agentes Independientes	1.371.222,-	
4.7. Transportes	73.909,-	
4.8. Material Oficina - Imprenta	1.166.286,-	
4.9. Correos	428.959,-	
4.10. Teléfono	79.574,-	
4.11. Gastos de viaje - Relaciones Públicas	308.609,-	
4.12. Reuniones	600.157,-	
4.13. Publicidad	17.114,-	
		43.042.220,-

Balance de Cuentas del año 1990

INGRESOS

A) Ingresos corrientes		62.345.885,-
A.1. Cuotas	11.336.349,-	
A.1.1. Socios	9.640.349,-	
A.1.2. Cursillos	1.696.000,-	
A.2. Asignaciones	42.102.000,-	
A.2.1. Diputaciones	33.602.000,-	
A.2.2. Eusko Jauriaritza	8.500.000,-	
A.3. Ventas	8.907.536,-	
E) Apoyos especiales		9.472.000,-
E.1. Venta de libros P. Donostia	72.000,-	
E.2. Servicios a Fundación Barandiarán	900.000,-	
E.3. Kutxa Publicación	1.000.000,-	
E.4. Diputación Bizkaia - Fuentes	6.500.000,-	
E.5. Eusko Jauriaritza Publicación	1.000.000,-	
F) Convenios		51.209.832,-
F.1. Ayuntamiento Tolosa	1.485.097,-	
F.2. Ayuntamiento Motriko	1.200.000,-	
F.3. Ayuntamiento Hernani	1.200.000,-	
F.4. Ayuntamiento Zumaia	2.432.496,-	
F.5. Pagoeta	1.080.800,-	
F.6. Vaciado de Archivos 89-90	8.652.420,-	
F.7. Toponimia	1.265.778,-	
F.8. Patrimonio	10.393.241,-	
F.9. Etniker	23.500.000,-	
G) Ingresos Financieros		941.299,-
		<u>123.969.016,-</u>

GASTOS

1. Compras	24.982.192,-
1.1. Boletín III trimestre 1989	267.107,-
1.2. Boletín IV trimestre 1989	318.430,-
1.3. Boletín I trimestre 1990	447.166,-
1.4. Boletín II trimestre 1990	358.533,-
1.5. Boletín III trimestre 1990	358.533,-
1.6. Lista precios publicaciones	220.904,-
1.7. RIEV 1-90	925.340,-
1.8. Fuentes Medievales 25	343.088,-
1.9. Fuentes Medievales 26	978.951,-
1.10. Fuentes Medievales 27	762.023,-
1.11. Fuentes Medievales 28 Bizkaia	894.380,-
1.12. Fuentes Medievales 29 Bizkaia (parcial)	75.000,-
1.13. Cuaderno Historia-Geografía 13	986.949,-
1.14. Cuaderno Historia-Geografía 14	2.685.632,-
1.15. Cuaderno Historia-Geografía 15	1.155.936,-
1.16. Cuaderno Historia-Geografía 16	872.490,-
1.17. Cuaderno Historia-Geografía 17	1.287.159,-
1.18. Cuaderno de Educación 3	1.085.276,-
1.19. Cuaderno Folklore 3	1.166.991,-
1.20. Cuaderno Ciencias Naturales 6	661.086,-
1.21. Cuaderno Ciencias Naturales 7	840.422,-
1.22. Cuaderno Ciencias Físico-Químicas 1	166.545,-
1.23. Cuaderno Prehistoria-Arqueología 3	1.240.080,-
1.24. Cuaderno Música 5	607.203,-
1.25. Cuaderno Artes Plásticas y Monumentales 7	429.858,-
1.26. Cuaderno Hizkuntza eta Literatura 10	1.310.613,-
1.27. Cuaderno Antropología-Etnografía 7	542.017,-
1.28. Contribución al Atlas Etn. de Vasconia	4.361.000,-
1.29. Abono Factura Michelena Beca B.6	-59.500,-
1.30. Reserva almacén 90	-307.020,-
2. Gastos de personal	19.154.254,-
2.1. Sueldos	14.976.872,-
2.2. Seguridad Social	4.177.382,-
3. Gastos específicos de la actividad	38.752.943,-
3.1. Trabajos de Sección	1.855.170,-
3.2. C.D.H.C.	1.487.411,-
3.3. Convenio escudos	30.000,-
3.4. Convenio Etniker	23.340.020,-
3.5. Convenio Pagoeta	715.910,-
3.6. Convenio Censo Bibliotecas	30.710,-
3.7. Convenio Patrimonio	7.168.493,-
3.8. Convenio Ayuntamiento Zumaia	2.432.496,-
3.9. Convenio Ayuntamiento Hernani	945.888,-
3.10. Convenio Ayuntamiento Tolosa	1.485.097,-
3.11. Convenio Ayuntamiento Motriko	936.603,-
3.12. Convenio Vaciado Archivos	7.403.053,-
3.13. Convenio Toponimia	1.265.778,-
3.14. Trabajos encargados RIEV	580.000,-
3.15. Beca Angel Apraiz 1990	600.000,-
3.16. Beca Agustín Zumalabe 1990	600.000,-

3.17. Gastos Becas Apraiz y Zumalabe	275.000,-
3.18. Premio Manuel Lekuona 1990	46.680,-
3.19. Cursillos y Jornadas	1.003.996,-
3.20. Presentación de libros	32.946,-
3.21. Trabajos Obra P. Donostia	54.000,-
3.22. Recuperación subvención Fundación	-6.510.949,-
3.23. Cancelación Convenios publicaciones incluidos en compras	-7.025.359,-
América y los Vascos. Eusko Jaurlaritza	-3.025.000,-
Historia Local. Eusko Jaurlaritza	-691.484,-
Censo Bibliotecas. Eusko Ikaskuntza	-1.308.875,-
Cuaderno Historia y Geografía 16. GK	-1.000.000,-
Cuaderno Educación 3. CAM	-1.000.000,-

4. Gastos Generales 16.646.643,-

4.1. Gastos financieros	243.101,-
4.2. Impuestos	176.144,-
4.3. Arrendamientos	1.307.673,-
4.4. Reparación, conservación y suministros	1.551.356,-
4.5. Seguros, cánones	419.125,-
4.6. Remuneración Agentes Independientes	4.777.487,-
4.7. Transportes	222.642,-
4.8. Material Oficina - Imprenta	3.548.150,-
4.9. Correos	1.380.784,-
4.10. Teléfono	555.679,-
4.11. Gastos de viaje - Relaciones públicas	335.593,-
4.12. Reuniones	1.781.512,-
4.13. Publicidad	347.397,-

99.536.032,-

Situación de Tesorería

en 31 de Diciembre de 1990

Caja Oficina Donostia	14.974,-
Caja Oficina Editorial Donostia	37.340,-
Caja Laboral Popular	488.879,-
Caja de Ahorros Municipal de Donostia	123.917,-
Caja de Guipúzcoa	9.698.537,-
Caja de Guipúzcoa Editorial	4.040.366,-
Caja Oficina Gasteiz	34.082,-
Caja Vital (antigua CAM)	10.447,-
Caja Vital (antigua CPA)	2.336.179,-
Caja Oficina Iruñea	-4.142,-
Caja de Ahorros Municipal de Iruña	289.970,-
Caja de Ahorros Navarra	7.298.097,-
Caja Oficina Bilbao	40.914,-
Caja de Ahorros Municipal de Bilbao	37.592,-
Caja de Ahorros Vizcaína	1.034.311,-
Caja de Ahorros Navarra. (cuenta Toponimia)	1.329,-
Depósito especial GK Donostia	14.921.813,-
	40.404.605,-

Cuenta de Resultados 1990

Ingresos por ventas		8.907.536,-	
Ingresos por cuotas		11.336.349,-	
Ingresos financieros		941.299,-	
Ingresos por Asignaciones		42.102.000,-	
Ingresos por Convenios		51.209.832,-	
Ingresos por Publicaciones		8.500.000,-	
Ingresos Accesorios		972.000,-	
Incremento biblioteca (regalo)		243.145,-	
Disminución Existencias libros	10.841.320,-		
Compras	24.982.192,-		
Personal	19.154.254,-		
Financieros	243.101,-		
Tributos	176.144,-		
Trabajos, suministros	8.055.641,-		
Transportes	222.642,-		
Diversos	7.949.115,-		
Secciones	38.752.943,-		
Amortizaciones	3.855.597,-		
		114.232.949,-	124.212.161,-
Superávit 1990		9.979.212,-	
		124.212.161,-	124.212.161,-

Balance de Situación al 31-12-90

Tesorería	40.404.605,-	Acreeedores	35.188.463,-
Entidades Públicas	269.482,-	Amort. Acumulada	11.182.280,-
Deudores	22.515.948,-	Fondo Social	74.856.499,-
Existencias	12.986.351,-	Superávit 1990	9.979.212,-
Aport. Fund. Barandiarán	8.046.225,-		
Biblioteca	22.558.502,-		
Inmovilizado	24.425.341,-		
	131.206.454,-		131.206.454,-

Situación de Tesorería al 31-12-90

Saldos bancarios	40.404.605,-		
Entidades Públicas	269.482,-		
Deudores	22.515.948,-		
Proveedores		6.180.538,-	
Acreeedores		29.007.925,-	
		63.190.035,-	35.188.463,-
Superávit Tesorería			28.001.572,-
		63.190.035,-	63.190.035,-

Presupuesto 1991

INGRESOS

A) Ingresos corrientes		60.500.000,-
A.1. Cuotas	9.500.000,-	
A.2. Asignaciones Diputaciones	38.000.000,-	
A.3. Subvención Eusko Jaurilaritza	9.000.000,-	
A.4. Venta de publicaciones	4.000.000,-	
A.5. Congreso de Estudios Vascos		10.000.000,-
C) Sponsorización Cuadernos de Sección		5.000.000,-
Entidades de ahorro		
D) Ayudas a Bibliotecas		6.591.000,-
Eusko Jaurilaritza		
E) Apoyos especiales a publicaciones		4.150.000,-
Eusko Jaurilaritza. Catálogo pub. per.	1.150.000,-	
Diputación Gipuzkoa. Fuentes Documen.	3.000.000,-	
F) Convenios		18.030.000,-
F.1. Ayto. Zumaia. Biblioteca	1.650.000,-	
F.2. Liceo Alkartasuna. Biblioteca	2.500.000,-	
F.3. Eusko Jaurilaritza. Patr. Mueb. Iglesia	13.880.000,-	
		104.271.000,-
Superávit Tesorería		28.000.000,-
		132.271.000,-

GASTOS

A) Gastos corrientes		58.850.000,-
A.1. Gastos funcionamiento	44.150.000,-	
Personal	24.000.000,-	
Financieros	400.000,-	
Trab. Sum. Serv. exteriores	4.650.000,-	
Arrendamientos	2.650.000,-	
Repar. conservación	1.800.000,-	
Patentes	200.000,-	
Agentes indep. Otras empresas	5.000.000,-	
Primas seguros	300.000,-	
Transportes	400.000,-	
Gastos diversos	9.400.000,-	
Mat. Oficina e Imprenta	3.800.000,-	
Correos	1.400.000,-	
Teléfono	600.000,-	
Gastos viajes	400.000,-	
Publicidad	1.000.000,-	
Relac. públicas	300.000,-	
Reuniones	1.900.000,-	

A.2. Inversiones	2.500.000,-	
A.3. Trabajos y Obras de la Sociedad	3.100.000,-	
Trabajos RIEV	500.000,-	
Premio M. Lekuona	200.000,-	
Beca A. Apraiz	600.000,-	
Beca A. Zumalabe	600.000,-	
Jornadas estelas	1.000.000,-	
Presentación libros	200.000,-	
A.4. Publicaciones	9.100.000,-	
Boletines	1.600.000,-	
RIEV	3.600.000,-	
Becas Apraiz y Zumalabe	2.600.000,-	
Memoria 1989-90	1.300.000,-	
A.5. XI Congreso de Estudios Vascos		20.000.000,-
B. Secciones de trabajo		2.700.000,-
Antropología	300.000,-	
Artes Plásticas	200.000,-	
Ciencias Naturales	300.000,-	
Derecho	200.000,-	
Educación	300.000,-	
Historia	1.200.000,-	
Hizkuntza	100.000,-	
Prehistoria	100.000,-	
C) Publicación de Cuadernos de Sección		8.704.000,-
En imprenta	3.704.000,-	
Maquetación	3.000.000,-	
Previsión	2.000.000,-	
D) Centro de Documentación Hist. Contemporánea		7.200.000,-
Dotación	4.400.000,-	
Publicaciones	1.700.000,-	
Agentes independientes	900.000,-	
Viajes	200.000,-	
E) Otras publicaciones		6.300.000,-
Fuentes Docum. Medievales del País Vasco	4.000.000,-	
Catálogo de public. periódicas	2.300.000,-	
F) Convenios		19.374.000,-
Ayuntam. Zumaia. Biblioteca	1.320.000,-	
Liceo Alkartasuna. Beasain. Biblioteca	2.000.000,-	
Eusko Jaurlaritz. Patrim. Mueble Iglesia	11.104.000,-	
Diput. Bizkaia. Fuentes Documentales	4.950.000,-	
G) Jornadas		1.500.000,-
Historia Local	500.000,-	
Derecho	1.000.000,-	
		<u>124.628.000,-</u>

Revisión independiente de los estados financieros del ejercicio 1989.

Se ha recibido con fecha 5 de Febrero de 1991, el Informe de la Revisión de Cuentas correspondiente al Ejercicio 1989 realizado por un Técnico de Intervención del Servicio de Presupuestos, Intervención y Contabilidad del Departamento de Economía y Hacienda del Gobierno de Navarra.

El Informe contiene Informe de Revisión de Cuentas, Balance de situación y Cuenta de explotación consolidados de la Sociedad de Estudios Vascos y la Editorial Eusko Ikaskuntza, S.A. al 31 de diciembre de 1989; Notas a los estados financieros al 31 de diciembre de 1989 y Carta de recomendaciones.

Reproducimos a continuación el **Informe de Revisión de Cuentas**

A la Junta Permanente de Eusko-Ikaskuntza, Sociedad de Estudios Vascos.

1. He examinado el balance de situación consolidado de Eusko-Ikaskuntza y Editorial Eusko-Ikaskuntza, S.A. al 31 de diciembre de 1989 y la cuenta de pérdidas y ganancias consolidada correspondiente al ejercicio anual terminado en dicha fecha. Excepto por la salvedad mencionada a continuación, el examen ha sido realizado de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas.

2. No he podido verificar el saldo de las existencias al 31 de diciembre ya

que no se presencié el recuento y el cálculo por otros medios indirectos es dificultoso. Como consecuencia de ello, no he podido verificar la razonabilidad en la dotación para depreciación de existencias que efectúa la Editorial Eusko-Ikaskuntza, S.A..

3. En este ejercicio, el 70% aproximadamente de los ingresos de la Editorial, provienen de subvenciones a la explotación concedidas por la Sociedad Eusko-Ikaskuntza para cubrir el déficit de la explotación de la primera.

4. En mi opinión, excepto por los efectos de aquellos ajustes que podrían haberse considerado necesarios si hubiera podido verificar lo expuesto en la nota 2, los estados financieros consolidados adjuntos presentan adecuadamente la situación financiero-patrimonial de Eusko-Ikaskuntza y Editorial Eusko-Ikaskuntza, S.A. al 31 de diciembre de 1989 y el resultado de sus operaciones para el ejercicio anual terminado en dicha fecha, de conformidad con principios y criterios contables generalmente aceptados que, excepto por el cambio de criterio en las amortizaciones mencionado en la Nota 3, guardan uniformidad con los aplicados en el ejercicio anterior.

Pamplona, 5 de febrero de 1991.

El Técnico de Intervención

Fdo.: Luis Medina Lusarreta

60.ª Lista de Socios

Número Nombre, apellidos y residencia

Socios de Número

2.973	Agiriano-Zabala Altuna, Asun	Arrasate
2.975	Alberdi Zubiaurre, Eva María	Eibar
2.976	Andrés Arratibel, M.ª Begoña	Donostia
2.977	Apalategi Begiristain, Jaione	Iruñea
2.978	Asiain Ansorena, Alfredo	Iruñea
2.979	Azpiazu Elósegui, Miguel Ignacio.....	Zarautz
2.981	Etxabarrí Urruzola, Jon	Tolosa
2.983	González, Rakel	Hernani
2.984	Gracia Cárcamo, Juan Antonio	Bilbao
2.985	Imizcoz Beunza, José M.ª	Gasteiz
2.986	Infante Sánchez, Marta	Gasteiz
2.987	Izeta Permisán, Eva	Donostia
2.988	Larrañaga Elorza, Koldo	Arrasate
2.989	Larrañaga Zulueta, Miguel	Donostia
2.990	Larrarte Iturbe, Guadalupe	Hondarribia
2.991	Leñena Mendizábal, Peio	Donostia
2.992	Lekumberri, Terexa	Irulegi
2.993	Mogrobejo Ladrero, Endika	Bilbao
2.994	Monteano Sorbet, Pedro José	Billaba
2.996	Morales Irazábal, Aurora	Donostia
2.997	Morón Miguel, Carlos	Donostia
2.998	Oñatibia Abalde, Arantza	Gasteiz
2.999	Otegui Bergara, Blanca	Luiando
3.000	Rubio Ardanaz, Juan Antonio	Bilbao
3.001	Sagardía Zabaleta, Beatriz	Usurbil
3.002	San Martín Pereda, Mercedes	Gasteiz
3.003	Santa María Solozabal, M.ª Concepción	Donostia
3.004	Sarasa Rosales, Iurgi Gabirel	Barañain
3.005	Sarasola-Yurrita, Cecilia	Donostia
3.006	Ugalde Gorostiza, Ana Isabel	Arrasate
3.007	Urdampilleta Santamaría, Arantza	Hernani
3.008	Urkia Etxabe, José M.ª	Donostia
3.009	Urquijo Cabrera, M.ª Jesús	Donostia
3.010	Alonso Marigómez, Miren Josebe	Bilbao
3.011	Santorcuato Bilbao, Miriam	Bilbao
3.012	Santamaría Crespo, Arantza	Bilbao

Socios Alumnos

2.974	Aguirre Arechabala, Xabier	Barcelona
2.980	Dacosta Martínez, Arsenio Fernando	Donostia
2.982	Goicolea Julián, Fco. Javier	Eskoriatza
2.995	Morales Arce, Juan Antonio	Sestao

3.077	Aguiló Asunción
3.075	Aguiar Aitor
3.074	Aguiar Aitor
3.073	Aguiar Aitor
3.072	Aguiar Aitor
3.071	Aguiar Aitor
3.070	Aguiar Aitor
3.069	Aguiar Aitor
3.068	Aguiar Aitor
3.067	Aguiar Aitor
3.066	Aguiar Aitor
3.065	Aguiar Aitor
3.064	Aguiar Aitor
3.063	Aguiar Aitor
3.062	Aguiar Aitor
3.061	Aguiar Aitor
3.060	Aguiar Aitor
3.059	Aguiar Aitor
3.058	Aguiar Aitor
3.057	Aguiar Aitor
3.056	Aguiar Aitor
3.055	Aguiar Aitor
3.054	Aguiar Aitor
3.053	Aguiar Aitor
3.052	Aguiar Aitor
3.051	Aguiar Aitor
3.050	Aguiar Aitor
3.049	Aguiar Aitor
3.048	Aguiar Aitor
3.047	Aguiar Aitor
3.046	Aguiar Aitor
3.045	Aguiar Aitor
3.044	Aguiar Aitor
3.043	Aguiar Aitor
3.042	Aguiar Aitor
3.041	Aguiar Aitor
3.040	Aguiar Aitor
3.039	Aguiar Aitor
3.038	Aguiar Aitor
3.037	Aguiar Aitor
3.036	Aguiar Aitor
3.035	Aguiar Aitor
3.034	Aguiar Aitor
3.033	Aguiar Aitor
3.032	Aguiar Aitor
3.031	Aguiar Aitor
3.030	Aguiar Aitor
3.029	Aguiar Aitor
3.028	Aguiar Aitor
3.027	Aguiar Aitor
3.026	Aguiar Aitor
3.025	Aguiar Aitor
3.024	Aguiar Aitor
3.023	Aguiar Aitor
3.022	Aguiar Aitor
3.021	Aguiar Aitor
3.020	Aguiar Aitor
3.019	Aguiar Aitor
3.018	Aguiar Aitor
3.017	Aguiar Aitor
3.016	Aguiar Aitor
3.015	Aguiar Aitor

3.014	Aguiar Aitor
3.013	Aguiar Aitor
3.012	Aguiar Aitor
3.011	Aguiar Aitor
3.010	Aguiar Aitor
3.009	Aguiar Aitor
3.008	Aguiar Aitor
3.007	Aguiar Aitor
3.006	Aguiar Aitor
3.005	Aguiar Aitor
3.004	Aguiar Aitor
3.003	Aguiar Aitor
3.002	Aguiar Aitor
3.001	Aguiar Aitor

Elkartearen ekintza

- a) 1991eko lehenengo hiruhilabeteko bilerak.
- b) Resumen de los trabajos de investigación recibidos en el I trimestre de 1991.
- c) Ciclos de conferencias.
- d) Envío de convocatorias.
- e) IV Congreso internacional sobre la Estela funeraria.
- f) II Jornadas de Estudios Históricos Locales.
- g) Resolución de la demanda judicial del Vicepresidente por Navarra.
- h) Elkartearen presentzia zenbait ekintzetan.

a) 1991eko lehenengo hiruhilabeteko bilerak

Batzorde Nagusia:

Martxoak 9

Batzorde Tipia:

Otsailak 16
Martxoak 23

XI Kongresoa:

Urtarrilak 18

Lan-taldeak:

Antropologia/Etnografia:

Urtarrilak 26

Natur Zientziak:

Urtarrilak 26

b) 1991eko I. hiruhilabetekoan hartutako ikerketa lanen laburpena

- Lehenengo hilabetean hartutako ikerketa lanen laburpena ematen dugu jarraian. Jakina denez, lan hauek oro har ehun mila pezetako laguntza ekonomikoa jaso ohi dute, dagozkien Sail Koadernoetan argitara ematen direlarik.

Resumen de los trabajos de investigación recibidos en el I trimestre de 1991

Durante el primer trimestre se han recibido los trabajos de investigación cuyos resúmenes ofrecemos seguidamente. Como es sabido, estos trabajos reciben una ayuda económica de cien mil pesetas (generalmente) y son publicados en los Cuadernos de Sección del tema correspondiente.

Artes plásticas y monumentales

Amesti, Juan de

Madera tallada en el Valle de Carranza

Madera tallada en el Valle de Carranza (Encartaciones de Bizkaia). En el presente estudio se recogen las maderas talladas en los edificios civiles y religiosos (S. XV a principios del XX). Las piezas más usuales son los canes en los aleros; postes, balaustres, zapatas y faldones en los balcones; puertas en portadas, etc.

El trabajo se presenta con dibujos a escala, fotografías y texto explicativo.

Arcediano, Santiago

El eclecticismo en la pintura alavesa de postguerra: grupo «Pajarita»

El grupo «Pajarita» representa en el seno de la pintura alavesa de postguerra la encarnación de un eclecticismo a medio camino entre la figuración y la abstracción. Este grupo supone un intento colectivo de renovar el arte alavés buscando una mayor libertad de expresión dentro de la figuración. Son años en los que se plantea la cuestión de una síntesis entre un arte tradicional y un arte de vanguardia. Los supuestos estéticos fundamentales del grupo hay que buscarlos en la «Escuela de Vallecas» y, sobre todo, en la «Joven Escuela de Madrid».

Los miembros de la «Pajarita» forman parte de una generación concreta de pintores nacida en torno al año 1920, con una instrucción, experiencia e ideas bastante similares, así como una serie de inquietudes y propósitos comunes. El paisaje es el género pictórico más cultivado. El lenguaje plástico empleado se adscribe estilísticamente al postimpresionismo y/o al expresionismo

fauve. Son sus características más acusadas: aplicar el mínimo de elementos descriptivos, líneas simplificadas y colores expresivos. El paisaje se convierte en un medio de autoexpresión. El pintor pretende llamar la atención sobre su visión personal de las cosas.

La pintura del grupo «Pajarita» abre a nivel local óptimas y amplias vías a los que luchan por abstractizar el paisaje. En suma, un estilo pictórico que obedece a una determinada postura generacional.

Antropología y Etnografía

Aguirre Sorondo, Antxon

Las ermitas de Hernani

Investigación histórica sobre las ermitas que la localidad guipuzcoana de Hernani ha poseído en su jurisdicción a lo largo de su dilatada existencia.

Este trabajo —que se complementa con el aún inédito «La ermita de Zikuñaga de Hernani»—, analiza las ermitas en sus aspectos más significativos: características arquitectónicas e iconográficas, rituales y cultos, «seroras», ermitaños y mayordomos que han participado de su desarrollo, orígenes e historia, obras y administración de bienes...

Amén de las nueve ermitas «biografiadas», de algunas de las cuales no queda resto alguno ni memoria de su existencia más allá de los documentos archivísticos, se añade una breve nota introductoria sobre diversos lugares de culto (oratorios, capillas, monasterios, parroquias) que, sin ser específicamente ermitas, completan el abanico de santuarios públicos y privados de la villa de Hernani.

Aquilatando el tema con rigor, este ensayo cubre un vacío en el conocimiento del pasado de Hernani que merecía la atención del investigador.

Iturri Villanueva, Araceli

Encuesta etnográfica de Aintztoa y Olondríz (Valle de Erro). Navarra. Grupo Doméstico.

Este trabajo recoge la aplicación de la Encuesta Etnográfica de D. José Miguel de Barandiarán a Aincioa y Olondríz pequeños pueblos del Valle de Erro (Navarra).

El apartado «Grupo doméstico» con sus preguntas sobre «La casa», «La alimentación», «La indumentaria», «La familia» y «Relaciones entre esposos» se ha contestado con la información de treinta personas de estos pueblos.

La aplicación de esta parte de la «Encuesta» nos ha permitido recoger aspectos de la vida cotidiana, cuyo destino próximo es desaparecer.

Lizarralde Elberdin, Koldo

Ermitas de Elgoibar

En el presente trabajo sobre las ermitas de Elgoibar, se han elaborado una serie de encuestas con el fin de recoger los ritos en torno a las ermitas que han desaparecido con el paso del tiempo y los que en la actualidad siguen en vigencia. Aportando datos históricos en aquellos casos de desaparición de la ermita en el municipio elgoibarrés. Hemos levantado plano de aquellas que en la actualidad están en pleno funcionamiento y además en algunos casos planos antiguos de su construcción. Asimismo hemos intentado acudir a las celebraciones de cada una de ellas, con la intención de recoger una serie de fotografías que ilustrasen este trabajo, así como grabar los versos

cantados en honor del Santo en los casos que haya sido posible.

Historia

Hombono, José Ignacio

Rituales festivos intermunicipales en la historia moderna y contemporánea de Euskal Herria: la Procesión Cívico-Religiosa de Idiazábal a San Adrián y el Voto de Arrastaría a Ntra. Sra. de la Antigua.

El objeto de este trabajo de investigación es el estudio de dos ejemplos de rituales festivos

intermunicipales, en cuanto sendos desplazamientos procesionales hacia un santuario situado fuera de los límites territoriales de las comunidades locales implicadas, que evidencian y reproducen las relaciones de éstas con las de las vecinas jurisdicciones municipales de tránsito y destino. Se trata de la Procesión Cívico-Religiosa de Idiazabal a la ermita de San Adrián (Parzonería General de Guipúzcoa y Alava), en su historia contemporánea (1787-1968). Y también del Voto de Arrastaría al Santuario de Ntra. Sra. de la Antigua (Orduña), desde su formulación en 1639 hasta finales de la década de los sesenta del actual siglo...

c) Hitzaldi zikloa

Zuzenbide Sailak antolatuturik, lehengo 1991ko Otsailaren 28an, arratsaldeko 7,30, «Kultura europarrak eta Zuzenbide europarra» izenpeko hitzaldi interesgarria eman zuen Bilbon André Jean Arnaud, Oñatiko Soziologia Juridikorako Nazioarteko Institutuko Zuzendari Zientifikoak. Hitzaldi Bizkaiko Biltzar Nagusien egoitzan burutu zen.

Bazkide koalifikatuak egon ziren, Anton de Aurre, Bizkaiko Biltzar Nagusietako Lehendakariak, María del Coro Cillán-Apalategui, Zuzenbide Saileko Lehendakariak eta Ander Manterola, Eusko Ikaskuntzako Bizkaiko Lehendakarioardeak parte hartu zuten ekitaldian.

d) Bibliotekari bekarako deialdia

Eusko Ikaskuntzak hitzarmena sinatu du Beasaingo Alkartasuna Lizeoarekin,

Ciclo de conferencias

La Sección de Derecho organizó el día 28 de Febrero de 1991 a las 7'30 de la tarde en la sede de Juntas Generales de Bizkaia en Bilbao una interesante conferencia sobre «Culturas Europeas y Derecho Europeo» pronunciada por el Sr. André Jean Arnaud, Director Científico del Instituto Internacional de Sociología Jurídica de Oñate.

Intervinieron en el acto al que asistieron socios cualificados, D. Antón de Aurre, Presidente de las Juntas Generales de Bizkaia, D.ª M.ª del Coro Cillán-Apalategui, Presidenta de la Sección de Derecho y D. Ander Manterola, Vicepresidente de la Sociedad por Bizkaia.

Convocatoria de beca para bibliotecario

La Sociedad de Estudios Vascos ha firmado un convenio con el Liceo

bertako liburutegia antolatzeko xedean. Horrenbestean beka baterako deialdia burutu zen, honako baldintza hauek bete behar zirelarik:

Lanpostuak: 1.

Iraupena: Urte bat. 1991ko Martxotik, 1992ko Otsaila arte.

Ordutegia: Dedikazio osoa. Eusko Ikaskuntzak bere nahierara ezarriko du.

Diru horniketa: 1.260.000 pzta.

Eskaria egiteko baldintzak

.- Bibliotekologia ziurtagiriz egiaztatutako ikasketak, eta/edota biblioteka esperientzia duen agiria aurkeztea.

.- Eusko Ikaskuntzako **Bazkide Arrunta** izatea. Aintzinasuna kontutan hartuko da.

.- Euskara.

.- Erabat hortara dedikatzeko prest egotea.

Dokumentazioa

.- Eusko Ikaskuntzaren eskaerarako inpresoetan egitea (jaso Eusko Ikaskuntzako bulegoetan).

.- Aurkezpen gutuna. Eusko Ikaskuntzako karnetaren fotokopia.

.- Curriculum vitae.

.- Beka honen arloan duen esperientziaren ziurtagiria.

Dokumentazioaren aurkezpena

Epea: Eusko Ikaskuntzako bulegoetan, 1991ko Martxoaren 1 arte.

Azterketa egin eta espedienteaztertutako ondoren, Lourdes Arrien andereari eman zaio beka.

Alkartasuna de Beasain a fin de organizar la Biblioteca del Centro. Para ello se ha convocado una beca en las siguientes condiciones:

Plazas: 1

Duración: 1 año. De Marzo de 1991 a Febrero de 1992.

Horario: Dedicación exclusiva. Será establecido por Eusko Ikaskuntza discrecionalmente.

Dotación: 1.260.000 pesetas.

Condiciones de acceso

.- Estudios de Bibliotecología demostrado con certificación y/o experiencia en bibliotecas

.- **Socio de Número** de la Sociedad de Estudios Vascos. Se tendrá en cuenta la antigüedad.

.- Euskara.

.- Disponibilidad de dedicación a tiempo completo.

Documentación

.- Instancia realizada en Impresos de la Sociedad de Estudios Vascos. (Recoger en Oficinas de la S.E.V.).

.- Carta de presentación. Fotocopia del carnet de la Sociedad de Estudios Vascos.

.- Curriculum vitae.

.- Certificado de experiencia en el campo objeto de la beca.

Presentación de la documentación

Oficinas de la Sociedad de Estudios Vascos para el día 1 de Marzo de 1991.

Esta beca se le ha concedido tras estudiar expediente y pasar examen a M.^ª Lourdes Arrien.

e) Hilarriari buruzko nazioarteko IV. Kongresoa

Gaia:

Monumentu funerarietako irudiak eta irudikapenen mundua.

Donostia, 1991 Laugarren Hiruhilabetea.

Lehen agiria.

1991ko Urtarrila.

Orain arte burutu ditugun Kongresuetan, elkar ezagutzeaz gainera, hilarriei buruzko hainbat alderdi ukitu eta aztertzeko parada izan dugu.

Inbentarioak, kokalekuak, tipologia, ikerketa metodoak, nekropoliaren bilakaera eta abar luze bati buruz hitzegin eta sakontzeko aukera izan eta izango dugu. Baina honez gainera, beste alderdi bat buruzko gogoeta eta hausnarketak egitea proposatu nahi dizuegu: zentzu zabalenean harturiko irudi funerarien eta herri gogoen kokaturiko irudikapenen arteko harremanez ihardutea hain xuxen.

Ba ote du heriotzak, edota haren inguruak, gudan berezko irudirik? Zer nolako irudiak bideratzen ditu iruditeria funerariak? Ba ote da haien eta sortu dituen herriaren arteko harreman berezirik?

Topaketa hauetarako, gai hau sakontzeko aukera emango liguketen lau ardatz nagusi eta beste bostgarren orokorrako bat proposatuko genituzke.

1.- Hilarrietan eguneroko bizimodua irudikatuz agertzen diren irudiak (nola hartu izan den heriotzaren irudia maila arkeologiko, historiko eta sozialean? Nola hiltzen zen jendea XV. mendean? Zer zentzu hartzen duen hilerri hitzak antzinatzen? Eta abar).

2.- Naturaren irudiak hilarrietan (astroak, animaliak, landareak, eta abar).

IV Congreso Internacional sobre la Estela Funeraria

Tema:

Las imágenes en los monumentos funerarios y el mundo de las representaciones.

Donostia-San Sebastián, Cuarto trimestre de 1991.

Primera circular

Enero 1991.

Habiendo servido los Congresos anteriores para conocernos y para tratar en profundidad múltiples aspectos del tema de las estelas funerarias como inventarios, áreas de distribución, tipología, métodos de estudio, evolución de las necrópolis, etc., proponemos continuar haciendo aportaciones en este sentido y además reflexionar en una nueva dirección: la relación posible entre imágenes funerarias en un sentido amplio, y las representaciones de la mente popular.

¿Existen imágenes propias de la muerte y/o ligadas a la muerte? ¿Qué tipos de imágenes vehicula la imaginería funeraria? ¿Existe relación entre ellas y el pueblo que las produce?

Proponemos, para este encuentro, cuatro ejes en esta dirección al que añadiríamos un quinto de generalidades.

1.- Imágenes relativas a la vida cotidiana en las estelas discoidales (cómo la imagen de la muerte es asumida en los planos arqueológico, histórico, social. Cómo se moría en el siglo XV. Qué sentido tiene la palabra cementerio en épocas antiguas? etc).

2.- Imágenes de la naturaleza en las estelas discoidales. (astros, animales, vegetales, etc.).

3.- Hildakoarekiko identifikazio irudiak (lanbide tresnak, gizarte ikurrak, ezkutu eta armariak, erlijio sinboloak, eta abar).

4.- Sinboloak eta irudikapenak. Nola bizi izaten diren, nola irudikatzen diren desagerpen, berritze, natur ziklo eta abarrei buruzko adierazpenak.

5.- Hilariei buruzko adierazpen antizak: aurkikunde berriak, inventarioak, eta abar.

Kongresuan parte hartuko dutenentzako arauak

Kongresuko ekitaldietan berri emaile izango diren parte hartzaileek 20 eguneko aurrerapenez bidali beharko dute 20 lerro gehienaz izango duen laburpena, DIN A-4ean eta makinaz idatzia, orriburuan gaiaren izenburua eta egilearen datu pertsonalak zehaztuz: izen-deiturak, lanbidea, lantokia, eta abar.

Berri edo komunikazioak 10-15 orrikoa izango da eta gaia aurkezteko hamar-hama-bost minutu izango ditu aurkezleak, ikus-entzunezko materialaren aurkezpena barne. Komunikazio luzeagoen aurkezpena ere bideratuko da (30 minutu), horretarako Batzorde Antolatzailearen aldez aurreko oneritzia jaso beharko dutelarik.

f) II Tokiko Historiazko Ihardunaldiak

Ondoan doakizue Tokian Tokiko Histori Ikerketei Buruzko II. Ihardunaldian bigarren agiria, 1991ko Urtarrilean bidalia. Lehen agiria, 1990eko II. hiruhilabeteko 107. buletinean argitaratu zen. Ihardunaldiak Bilbon burutuko dira, 1991ko Maiatzean.

Bigarren Tokiko Historiazko Ihardunaldietaz arduratzen den batzordea honako erabakiak hartu ditu:

3.- Las imágenes de identificación del muerto (útiles de oficios, emblemas de la corporación, blasón, símbolos religiosos, etc.)

4.- Símbolos y representaciones. Cómo son vividas o representadas las alusiones a la desaparición, a la renovación, a los ciclos naturales, etc.

5.- Comunicaciones libres en torno a estelas funerarias: descubrimientos nuevos realizados, inventarios, etc.

Normas para los participantes en el Congreso

Los asistentes al Congreso que intervengan en las sesiones, deben remitir con 20 días de antelación un resumen mecanografiado de su participación en DIN A-4 de 20 líneas como máximo, indicando en el encabezamiento el título y los datos personales del autor: nombre, profesión, lugar de trabajo, etc.

La extensión de las comunicaciones debe ser de unos 10/15 folios con un tiempo máximo de exposición de diez a quince minutos en el que se incluye presentación de material audiovisual. También se prevé la presentación de comunicaciones más extensas (treinta minutos) que deberán ser aceptadas por el Comité Organizador.

II Jornadas de Estudios Históricos Locales

Transcribimos a continuación la 2.^a circular de las II Jornadas de Estudios Históricos Locales enviada en Enero de 1991. La primera circular se publicó en el boletín n.º 107 del II trimestre de 1990. Las Jornadas tendrán lugar en el mes de Mayo de 1991 en Bilbao.

La comisión organizadora de las II Jornadas de Estudios Históricos Locales informa:

1.- Hainbatek eskatu digu txostenak bidaltzeko epea luzatzeko. Beraz hilabete luzatzea erabaki dugu, Otsailaren 15 arte. Bidal dutako txostenak ere zuzendu daitezke, epearen barruan jakina. Bestalde autore bakoitzak laburpena bidali beharko du, beste hizkuntza batean, 200 berba gehienik duela.

2.- Inskripzioa 2.000 pts. izango da bazkideentzat eta 4.000 ez bazkideentzat. Honekin batera, txostenen liburua emango da.

3.- Nahi duenarentzat, zertifikatuak ere luzatuko ditugu.

4.- Bilbon ospatuko da, Bizkaiko Artxibo Foralean, María Díaz de Haro, 11.

1.- Ante las demandas recibidas por un importante número de socios se amplía el plazo de recepción de investigaciones definitivamente hasta el 15 de Febrero de 1991. Los autores que hayan entregado las suyas pueden, si lo desean, introducir los cambios que juzguen oportuno dentro del plazo señalado. Asimismo los autores deberán enviar un resumen de un máximo de 200 palabras en un idioma distinto del texto original antes del 15 de Febrero.

2.- La inscripción a las Jornadas costará 2.000 pts. para los socios de Eusko Ikaskuntza-Sociedad de Estudios Vascos y 4.000 pts. para los no socios. En ambos casos la matrícula de derecho a un ejemplar del libro que se publicará con el contenido de las investigaciones.

3.- Se entregará un certificado de asistencia para quien lo solicite.

4.- Las jornadas se celebrarán el 17 y 18 de Mayo en el salón de actos del Archivo Foral de Bizkaia, María Díaz de Haro 11, Bilbao.

g) Nafarroako Lehendakariordeak eginiko demanda judiciala

1991ko Otsailak 6an, 1990eko Otsailak 16an xedaturiko erabakiaren aurkako apelazio errekurtsioa jaso genuen Idazkaritza Nagusi honetan.

Fallo

Estimar el recurso interpuesto por el Procurador D. Juan San Julián Sancena en nombre y representación de Don Eduardo Cortadi Olano y por el Procurador Don Manuel María Rodríguez Azcárate en nombre y representación de

Demanda judicial del Vicepresidente por Navarra

Con fecha 6 de Febrero de 1991 llego a Secretaría General el fallo del recurso de apelación interpuesto contra la resolución dictada con fecha 16.02.90 y que dice así:

Eusko-Ikaskuntza / Sociedad de Estudios Vascos, contra la sentencia dictada el dieciséis de Febrero de mil novecientos noventa por el Juzgado de Primera Instancia número DOS de Pamplona en el Juicio incidental sobre protección

jurisdiccional de los derechos fundamentales de la persona número 980-B-89 y en consecuencia, revocar dicha resolución, acogiendo la excepción de inadecuación del procedimiento, alegada en los escritos de contestación a la demanda y desestimar la demanda interpuesta por Don Tomás Urzainqui Mina representado por la Procuradora Doña María Jesús López Pardo, absolviendo en la instancia al demandado Don Eduardo

Cortadi Olano representado por el Procurador D. Juan San Julián Sancena; condenando al actor al pago de las costas procesales causadas en primera instancia, con la excepción de las causadas por la parte coadyuvante del demandado, sobre las que no procede verificar expreso pronunciamiento sin que proceda, tampoco, verificar expresa imposición en las costas ocasionales en esta alzada.

h) Elkartearen presentzia zenbait ekintzetan

- Euskal Herriko Museoaren inaugurazioa. Gernika. 1991.01.11
- Montserrat Garateren obraren aurkezpena. Gipuzkoa Donostia Kutxa. 1991.09.19.
- Sabino Arana Fundazioak Mikaela Portillari emaniko sarien entrega. Bilbo. 1991.01.27.
- Juan Ramon de Urquijo Olano jaunaren hiletak. Bilbo. 1991.02.11.
- José María Setien jaunaren hitzaldia: Estatuak eta nazionalismoak Europako marko berrian. Club Siglo XXI. Madrid. 1991.02.14.
- Jose Ramon Cruz Mundet jaunaren Doktore Tesiaren aurkezpena, Erretereriako Udaletxean.
- Nafarroako Lankide Aurrezki Kutxako Herialde Zuzendaritzapen egoitzaren inaugurazioa.

Presencia de la Sociedad en diversos actos

Inauguración del Museo de Euskal Herria. Gernika. 11.01.91.

Presentación de la obra de Montserrat Gárate. Gipuzkoa Donostia Kutxa. 19.01.91.

Entrega de Premios de la Fundación Sabino Arana a Micaela Portilla. Bilbao. 27.01.91.

Hiletak-Honras fúnebres de Juan Ramón de Urquijo Olano. Bilbao. 11.02.91.

Conferencia de José M.^o Setién: Estados y nacionalidades en el nuevo marco Europeo. Club Siglo XXI. Madrid. 14.02.91.

Presentación de la Tesis Doctoral de José Ramón Cruz Mundet en el Ayuntamiento de Rentería.

Inauguración de la Sede de la Dirección Regional de Caja Laboral Popular de Navarra.

Informazioa

- Aranzadi Zientzi Elkartearen Beka deialdiaren igorpena.

1991ko Urtarrileko hilabetean, eta Elkarteak burutu behar zuen beste deialdi igorpena profitatuz, Aranzadi Zientzi elkartearen beka deialdi bat bidali genuen.

Hau dugu Eusko Ikaskuntzak bere antzeko diren kultur elkarteekin burutu ohi duen zerbitzua.

Honela zioen aipaturiko deialdiak:

Aranzadi Zientzi Elkarteak
LIBURUTEGIRAKO BEKA BAT
eskaintzen du.

Lanpostua: 1

Betebeharrak: Liburuaren Katalogazioa eta Saillkapena.

Iraupena: 12 hilabete.

Ordutegia: Egun osorakoa.

Dirusaria: 960.000 pezeta.

Baldintzak

- * Erdi Mailako Titulazioa.
- * Bibliotekonomiako ezagupenak.

Kontutan hartuko da

- * Liburutegi lanetan esperientzia.
- * Euskara jakitea.
- * Beste hizkuntzen ezaguneak.
- * Informatikako oinarrizko ezagupenak.
- * Aranzadiko elkartekide izatea.

Información

Envío de convocatoria de beca de la Sociedad de Ciencias Aranzadi.

Durante el mes de Enero de 1991 y aprovechando un envío de convocatoria de la Sociedad, se ha enviado otra convocatoria de la Sociedad de Ciencias Aranzadi.

Este es un servicio que realiza la Sociedad de Estudios Vascos con las entidades culturales afines a Eusko Ikaskuntza.

La convocatoria de referencia decía así:

La Sociedad de Ciencias Aranzadi
convoca

UNA BECA DE BIBLIOTECA

Plazas: 1

Función: Catalogación y clasificación de los fondos.

Duración: 12 meses

Horario: Dedicación exclusiva.

Dotación: 960.000 pesetas

Condiciones de acceso

- * Titulación de grado medio.
- * Conocimientos de Biblioteconomía.

Se valorará

- * Experiencia acreditada en trabajos bibliotecarios.
- * Conocimiento del Euskara.
- * Conocimiento de otros idiomas.
- * Conocimientos básicos de informática.
- * Ser socio de la Sociedad de Ciencias Aranzadi.

Hautaketa modua

* «Curricula» eta dokumentazioa baloratuko da aurretik.

* Hoberenen artean frogatuko da.

Aurkeztu beharrekoa

* Curriculum Vitae eta agirien kopiak.

Eskaerak aurkezteko epea

* Azkeneko eguna: Otsailaren 26a Elkartearen idazkaritzan.

Procedimiento de elección

* Se valorará previamente los Currícula y la documentación presentada.

* Se realizará una prueba entre los solicitantes más cualificados.

Documentación

* Curriculum Vitae con fotocopias de los certificados.

Fecha de presentación de las solicitudes

* Último día de entrega: 26 de Febrero en la Secretaría de la Sociedad.

• «I Congrés d'història de la família als Pirineus» delakoaren deialdi igorpena.

Aurrekoan bezala, Pirinioetako Lan Komunitateak antolatutako «Pirinioetako Familiaren Historiari Buruzko I Kongresua» delakoari buruzko informazioa zabaldu dugu. Zuzenbide, Antropologia/Etnografia, Historia eta Natur Zientziak Saitetako bazkideei bidali diegu deialdi hau.

Con la convocatoria del I Congreso de Historia de la Familia en los Pirineos, la Comisión de Cultura de la Comunidad de Trabajo de los Pirineos quiere propiciar el acercamiento entre las instituciones y los estudiosos que la integran y también entre todas las personas y organismos que tengan interés por este tema.

Las investigaciones sobre la familia han abierto, durante las últimas

Envío de convocatoria al I Congreso d'història de la família als Pirineus.

Al igual que en el apartado anterior se ha enviado información sobre el I Congreso de Historia de la Familia en los Pirineos organizado por la Comunidad de Trabajo de los Pirineos. Esta convocatoria se ha enviado a los socios de las Secciones de Derecho, Antropología/Etnografía, Historia y Ciencias Naturales. La primera circular dice lo siguiente:

décadas, diferentes posibilidades de comprensión de la sociedad y de su economía. Las mismas formas de organización familiar revelan nuevas visiones del parentesco y del porqué de la vida doméstica cuyas raíces deben buscarse en tradiciones muy arcaicas.

Sin embargo, el impacto de la modernidad afecta a los Pirineos de una manera intensa y rápida y la propuesta de profundizar, desde perspectivas

complementarias —antropológicas, jurídicas, históricas y biológicas— en la historia de la familia en los Pirineos, se convierte en algo necesario para poder interpretar los conceptos indisolubles del presente y del pasado del entorno social más inmediato: los parientes.

El programa de actividades del I Congreso de la Familia en los Pirineos prevé cuatro sesiones de trabajo sobre temas generales, sugiriéndose algunos aspectos particulares de los mismos, introducidos por ponencias y abiertos a la presentación de comunicaciones.

Sesiones de trabajo

1. Aspectos biológicos.
 - 1.1. Las interpretaciones de la biología.

- 1.2. Endogamia.
- 1.3. Consanguinidad.
2. Aspectos históricos.
 - 2.1. La familia a través de la historia.
 - 2.2. Variables demográficas y movilidad interlocal.
 - 2.3. Valores sociales y económicos.
3. Aspectos jurídicos.
 - 3.1. Las reglas del matrimonio.
 - 3.2. Transmisión de la propiedad.
4. Antropología cultural.
 - 4.1. Relaciones de parentesco y organización familiar.
 - 4.2. Funciones sociales.
 - 4.3. La casa.
 - 4.4. Ideología y familia.
 - 4.5. Organización doméstica.

Jose Miguel Barandiarán Fundazioa

• 1991ko JOSE MIGEL DE BARANDIARAN IKERKETA BEKA ETNOLOGIA. - 1991ko Martxoaren 16an Fundazioko Idazkaritzaren egoitzan bildu ziren Fundazioko Batzorde Aholkulariak Epai Mahairako proposatu zituen partaideak.

Honako pertsona hauek osatu zuten Epai Mahaia: Gurutzi Arregi anderea (Bizkaia), Felipe Barandiaran jauna (Gipuzkoa), Michel Duvert jauna (Bordele) eta Jeanine Friburg anderea (Paris). Sei izan dira deialdi honetara aurkezturiko proiektuak eta irabazle «Nafarroako ipuin folklorikoa» lana aurkeztu zuen Alfredo Asiain Ansorena jauna gertatu da.

Alfredo Asiain Ansorena Iruñean jaio da, 24 urte ditu, eta Filologia Hispánican lizentziatua da, Nafarroako Unibertsitatean. U.N.E.D. delakoaren Filologia Fakultateko Doktoretza Ikastaroetan matrikulatua, doktore tesiaren proiektua dugu bekara aurkezturiko lana.

Fundación José Miguel de Barandiarán

BECA DE INVESTIGACION JOSE MIGUEL DE BARANDIARAN 1991. ETNOLOGIA.- Con fecha 16 de Marzo de 1991 y en la sede de la Secretaría de la Fundación se reunieron los miembros del Jurado propuesto por miembros del Comité Asesor de la Fundación.

El Jurado estuvo compuesto por D.^a Gurutzi Arregi (Bizkaia), D. Felipe Barandiarán (Gipuzkoa), D. Michel Duvert (Bordeos) y D.^a Jeanine Friburg (Paris). Los proyectos presentados a esta convocatoria han sido seis y el ganador ha sido D. Alfredo Asiain Ansorena con el trabajo «El cuento folklórico en Navarra».

Alfredo Asiain Ansorena es nacido en Pamplona, de 24 años, licenciado en Filología Hispánica por la Universidad de Navarra, matriculado en los Cursos de Doctorado de la Facultad de Filología de la U.N.E.D. y el trabajo presentado a la beca es su proyecto de tesis doctoral.

Elkartearen argitarapen berriak

Nuevas publicaciones de la Sociedad

REVISTA INTERNACIONAL DE LOS ESTUDIOS VASCOS. R.I.E.V.
Editorial: Eusko Ikaskuntza, S.A.
Litografía Danona, S. Coop. Oiartzun, 1991.
Año 38. Tomo XXXV. N.º 2.
Págs.: 242. 17 x 24.
Número suelto:
P.V.P.: 1.760. P. Socio: 1.056.
Suscripción anual (2 números):
P.V.P.: 3.400. P. Socio: 2.000

Tribuna: **José Javier Granja Pascual**: Aportaciones de la obra legendaria de Juan Iturralde y Suit a la mitografía romántico-fuerista.— **José M.ª Urkia Etxabe**: Donostiako S. Antonio Abad Ospitalaren sorrera.— **M.ª Jesús Buxó i Rey**: Vitrinas, cristales y espejos: dos modelos de identidad en la cultura urbana de las mujeres Quiché de Quetzaltenango (Guatemala).— **José Félix Tobar-Arbulu**: Economics and planning.— **José Antonio Artamendi Muguerza**: Historia del pensamiento en el País Vasco a partir de la segunda guerra carlista.— Reseña: **Gregorio Arrien y José Javier Granja**: V.V.A.A. Julene Azpeitia ehun urte mugan (1888-1988). Bilbao, 1988.— **Bernardo Estornés Lasa**: Antonio Menchaca: Las cenizas de un esplendor. Memorias de la Marquesa de Abendaño. Austral. Madrid, 1987.— **Ignacio Arana Pérez**: José Ramón Eguilleor, Manuel Revuelta y Rafael M.ª Sanz de Diego: Memorias del P. Luis Martín, General de la Compañía

de Jesús (1846-1906). Mensajero. Bilbao, 1988.— **Miguel Peciña Anitua**: Tomás Alfaro Fournier. Un vitoriano desencantado.— **José M.ª Urkia Etxabe**: Juan Huarte eta bere «Examen de ingenios».— **José Luis Orella Unzué**: J. Enrique Fernández: Colección documental del archivo municipal de Marquina (1355-1516). Sociedad de Estudios Vascos. San Sebastián, 1989.— Bibliografía: **José Garmendia Arruebarrena**: Documentos vascos del siglo XVI en el archivo de Indias.— **José Angel Ormazábal Altuna**: Contribución al estudio del folklore coreográfico vasco. Las revistas Dantzari y Dantzariak: análisis y bibliografía.— Noticias: **Sabino Aguirre Gandarias**: Dos documentos inéditos de 1474, sobre el acuerdo de paz Gipuzkoa-Inglaterra.— **Edorta Kortadi, Michel Duvert, Jean Claude Larronde, Ander Manterola, Mixel Sarratia**: Acte de remise du prix Manuel Lekuona 1989 à Eugène Goyheneche Farnie. Ustaritz.

CUADERNOS DE SECCION
CIENCIAS NATURALES 7
Donostia: Editorial Eusko Ikaskuntza, S.A.
1991. 279 p. 24 cm. rúst.
ISSN: 0212-4173
P.V.P.: 1.450. P. Socio: 870

María Isabel Arriortúa Marcaida:
Análisis comparativo de sulfosales

descritas en el País Vasco y Fases Minerales sintéticas del tipo A₂B₂C₂: (A = Pb, Sn; B = In, Tl, Ga; C = S, Se, Te). Estudio estructural y de propiedades físicas.— **Ernesto García Zárraga, Julio Rodríguez Lázaro**: Los ostracodos del Cretácico Superior del sinclinorio de Bizkaia (Arco Vasco): asociaciones genéricas.— **Patxi Heras, Alicia Soria**: Musgos y Hepáticas Urbanas de la Ciudad de Vitoria-Gasteiz.— **Patxi Heras**: Estudio briológico de las turberas de los tornos y Zalama.— **Luis Miguel García Bona**: Adiciones al catálogo de hongos de Navarra.— **Alberto Gosá**: Distribución de Podarcis Hispanica (Sauria, Lacertidae) en la vertiente cantábrica del País Vasco.— **B. Bargos, A. Basaguren, J. Mesanza, E. Orive**: Calidad del agua de los ríos de Bizkaia. I. Cuencas de las Encartaciones.— **B. Bargos, A. Basaguren, J. Mesanza, E. Orive**: Calidad del agua de los ríos de Bizkaia. II. Cuencas del Nerbión-Ibaizabal.— **B. Bargos, A. Basaguren, J. Mesanza, E. Orive**: Calidad del agua de los ríos de Bizkaia. III. Cuencas del Oka, Lea y Artibai.— **Miren Karnele Urtiaga, María Isabel Arriortúa, Javier Elorza**:

Estudio de las manifestaciones silíceas del noroeste de la provincia de Navarra.—

CUADERNOS DE SECCION MUSICA 5

Donostia: Editorial Eusko Ikaskuntza, S.A.
1991. 205 p. 24 cm. rúst.
ISSN: 0213-0815
P.V.P.: 1.450. P. Socio: 870

Claudio Zudaire: Organerías (III). La organistia de Motrico (S. XVII-XVIII).— **Juan Cruz Labeaga Mendiola**: El taller de organeros de Viana (Navarra). Siglos XVII y XVIII.— **Raymond Paget**: L'église de St. Jean de Luz: son orgue.— **Josep M. Vilar**: Sobre la música barroca per a xeremies a Catalunya i la seva evolució posterior.— **Josep Soler**: Sobre «Tristán» y «Parsifal».— **José Luis de Orella Unzué**: Hechos e instituciones históricas en la Opera «Zigor».— **Jon Bagüés**: La música de Zigor: entrevista a Francisco Escudero.—

Relación de libros recibidos durante el cuarto trimestre de 1990

- Euskal Kulturari dagozkion aldizkari eta liburu bakoitzari xehatutako aipamena egitea gure asmoa denez gero, pentsatzen dugu, hau ale bat edukita bakarrik lor daitekeela eta haien egile eta argitarazieei, beraien interesagatik, bidal diezazkiguten eskatzen diegu. Honela jarraian datorren erlazioa aberastuko dugu eta beraien hainbat eta ekidinezin hutsez kontziente gara.

XIX mendeko olerki-bertsogintza / Piarres Charritton... [et. al.]; Mikel Zarate Iker Mintegia.- Bilbao: Labayru Ikastegia, 1990.- 168 p.; 21 cm. (Gauontza sorta; 4).

150 años del Convenio de Bergara y de la ley del 25-X-1839 / Joseba Agirreazkuenaga, José Ramón Urquijo eds.- Vitoria-Gasteiz: Eusko Legebiltzarra, 1990.- 644 p.; 24 cm. (Kondaira-Mailako bilduma = Fondo Histórico; 3).

ABRISKETA, Juan Inazio

Antarktida: kontinente misterioitsu hori / Juan Inazio Abrisketa.- Donostia: Gaiak, L.G. 1990.- 182 p.; il.; 22 cm.

AGIRRE, Txomin

Garoa / Txomin Agirre; edizio honen prestatzailea Igone Etxebarria; [Eusko Jaurilaritza].- [s.l.]: Euskal Editoreen Elkarte, L.G. 1990.- 301 p.; 20 cm.- (Klasikoak; 31).

En nuestro deseo de hacer de cada libro y revista que afectan a la cultura vasca la reseña detallada que sólo puede lograrse teniendo presente un ejemplar, rogamos a los autores y editores de aquellos se sirvan enviarnoslos, en su propio interés. De esta manera enriqueceremos la relación que figura seguidamente y de cuyas numerosas e inevitables omisiones somos conscientes.

AGUIRRE GANDARIAS, Sabino

Dos documentos inéditos sobre el euskera en Las Encartaciones: lengua vulgar a fines de la Edad Media / Sabino Aguirre Gandarias. En: Cuadernos de Sección: Hizkuntza eta literatura.- 10 (1990).- San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1990.- P. 11-14; 24 cm.

AKATZ: Bermeoko aldizkaria.- 11 zkia.

(1990eko Abenduak, 15) - 16 zkia. (1991eko Otsailak, 16).- Bermeo: Ikuspegi Kultur Taldea, 1990.- 30 cm. 5 números.

ALDABA: Gernikako aldizkaria.- 48 zkia.

(azaroa-abendua = noviembre-diciembre, 1990).- 49 zkia. (urtarrilla = enero, 1991).- Gernika: Aldaba, 1990-1991.- 31 cm. 2 números.

ALVER, Bente Gullbeig

Creating the source troughs folkloristic fieldwork: a personal narrative / by Bente Gullbeig Alver.-

- Helsinki: Academia Scientiarum Fennica, 1990.- 164 p.; 24 cm.- (F.F. Communications; 246).
- ALZAGA, Toribio**
Jostirudiak-Irritza / Toribio Alzaga; edizio honen prestatzailea Xabier Mendiguren; [Eusko Jaurlaritza].- [s.l.]: Euskal Editoreen Elkarte, L.G. 1990.- 244 p.; 20 cm.- (Klasikoak; 30). Hiztegia. C. Aterako gerala Burruntzia. Osaba. Irritza.
- AMERICA** latina.- 155 (Noviembre 1990).- 156 (diciembre 1990).- Moscú: Progreso, 1990. 2 números.
- AMEZAGA, Elías**
Autores vascos. V/Elías Amézaga.- [s.l.]: [s.n.], D.L. 1987 (Bilbao: Imprenta Amado).- 335 p.; 24 cm. Contiene: Iriarte, J.M.- Leizaola, S. Ded. autográf. del autor.
- APORTES:** revista de Historia Contemporánea n.º 14 (julio-octubre 1990).- Madrid: Aportes XXI, 1990.- 25 cm.
- ARCHU, Jean Baptiste**
La Fontainaren alegia berheziak / Jean Baptiste Archu; edizio honen prestatzailea Ricardo Gomez; [Eusko Jaurlaritza].- [s.l.]: Euskal Editoreen Elkarte, L.G. 1990.- 274 p.; 20 cm.- (Klasikoak; 33). Eranskinak. Hlztegiak.
- ARGAZKIAK,** Gipuzkoa-Donostia (1961-1970) = Fotografías V.- Donostia-San Sebastián: Kutxa, 1990.- XXXII, 352 p.: principalmente il.; 30 x 27 cm.
- ARGITALPENEN** zerrenda 1991 / Gipuzkoako Foru Aldundia = Catálogo de Publicaciones 1991 / Diputación Foral de Gipuzkoa.- Donostia-San Sebastián: Gipuzkoako Foru Aldundia, 1990.- 88 p.; 21 cm.
- ARGITARAPENEN** katalogoa / Euskaltzaindia = Catálogo de publicaciones / Real Academia de la Lengua Vasca = Catalogue des publications / Academie de la Langue Basque.- 1990-1991.- Bilbo: Euskaltzaindia, L.G. 1990.- 81 p.: il.; 20 cm.
- ARRAZOLA ECHEVERRIA, M.ª**
Asunción
Renacimiento en Guipúzcoa. Tomo 1. Arquitectura / M.ª Asunción Arrázola Echeverría.- San Sebastián: Gipuzkoako Foru Aldundia. Kultur Departamentua, D.L. 1988.- 329 p.: il.; 29 cm.
- ARREGI, Gurutzi**
Anteiglesia de Izurza: tradición y patrimonio / Gurutzi Arregi, José Angel Barrio Loza, Ander Manterola.- [s.l.]: Izurtzako Udala, 1990.- 279 p.: il.; 24 cm.
- ARRIEN, Gregorio**
Julene Azpeitia: ehun urte mugan (1888-1988) recensión / Gregorio Arrien y José Javier Granja. En: Revista Internacional de Estudios Vascos.- Año 38. T. 35. N.º 2 (Julio-Diciembre 1990).- San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1990.- P. 291-293; 24 cm.
- ASIA and Africa today.**- 6 (Novembre-December, 1990).- Moscow: Soviet Afro-Asian Solidarity Comitee, 1990.- 26 cm.
- ASIE et Afrique** aujord'hui.- 6 (Novembre-Décembre, 1990.- Moscou: Comité Soviétique de Solidarité Afro-asiatique, 1990.- 26 cm.
- AURKIBIDEEN** boletina / Arteleku. Dokumentazio biltegia = Boletín de Sumarios / Arteleku. Centro de Documentación.- 7 (1990).- Donostia: Gipuzkoako Foru Aldundia, 1990.
- AZKUE, Eusebio María**
Euskarazko bertsoak / Eusebio Maria Azcue-koa; bilketa eta edizioa Asier

- Astigarraga eta K. Josu Bijuesca.-
Bilbao: Labayru Ikastegia: Bilbao-
Bizkaia Kutxa, 1990.- 558 p.; 25 cm.-
(Jarein; 1).
- BANUS Y AGUIRRE, José Luis**
Índice del Libro Becerro de
Guipúzcoa / José Luis Banús Aguirre.
En: Cuadernos de Sección. Historia-
Geografía.- N.º 17 (1990).- San
Sebastián: Eusko Ikaskuntza. 1990.-
P. 11-42; 24 cm.'
- BIBLIOTECA DE ESTUDIOS
UNIVERSITARIOS Y TECNICOS DE
GUIPUZCOA. Donostia**
Catálogo de publicaciones
periódicas de la Biblioteca de
Estudios Universitarios y Técnicos de
Guipúzcoa y de la Biblioteca Vasca.-
San Sebastián: Universidad de
Deusto. EUTG. 1990.- 203 p.; 29 cm.
- BIDASOAKO** ikaskuntzen aldizkaria:
«Luis de Urantz» Kultur Taldearen
aldizkaria = Boletín de Estudios del
Bidasoa: publicación de estudios
«Luis de Urantz».- Número 7
(diciembre 1990).- Irún: Luis de
Urantzu Kultur Taldea, 1990.- 22 cm.
- BIM:** Boletín de Información Municipal.-
N.º 80 (Octubre 1990).- N.º 84
(Enero, 1991).- Iruña: Ayuntamiento
de Pamplona, 1990-1991.
- BOLETIN** de la Cofradía Vasca de
Gastronomía = Gastronomiazko
Euskal Anaiarte.- Núm. 23
(diciembre 1990 - enero 1991).- San
Sebastián: Cofradía Vasca de
Gastronomía, 1991.- 21 cm.
- BOLETIN** de Sumarios / Facultad de
Filosofía y Ciencias de la Educación.
Facultad de Psicología = Aurkibideen
boletina / Filosofía eta Hezkuntz
Zientzien Fakultatea. Psikologiaren
Fakultatea.- N. 1/1 (enero-urtarrila
1991).- N. 2/4 (febrero-otsaila,
1991).- Donostia-San Sebastián:
Universidad del País Vasco, 1991.-
30 cm.- (Biblioteca Universitaria =
Unibertsitateko Biblioteka).
- BORAU, José Luis**
El caballero d'Arrast / José Luis
Borau; [promovido por] Eusko
Jaurlaritza; Amerika eta Euskaldunak
1992.- San Sebastián: Festival
Internacional de Cine; Euskadiko
Filmategia, 1990.- 261 p.; il. col.; 30
cm. Datos tomados de la cubierta.
- BROMS, Bengt**
The United Nations / Bengt Brome.-
Helsinki: Soumalainen Tiedeakatemia,
1990.- XII, 912 p.; 25. cm.-
(Soumalaisen Tiedeakatemia
Toimituksia = Annales Academiae
Scientiarum Fennicae; sarja-ser B,
nide-tom. 257).
- CASTAÑO RUIZ, Juana**
El atuendo en la obra de Frederi
Mistral / Juana Castaño Ruiz.-
Murcia: Universidad. Secretariado de
Publicaciones, 1988.- 157 p.; il.; 20
cm.- (Maior; 9).
- CATALOGO** de publicaciones
Universidad de Murcia.- 1991.-
Murcia: Universidad. Secretariado de
Publicaciones, 1990.- 22 cm.
- CLUB** vida: revista informativa de los
asegurados de Mapfre Vida.- año
1990.- Madrid: Mapfre Vida, 1990.-
27 cm.
- COBOS, Pedro**
Milán 3.1.3 / Pedro Cobos.- Murcia:
Universidad; Secretariado de
Publicaciones, 1988.- 165 p.; 20
cm.- (Textos de creación literaria;
14).
- CONGRESO DE LA ASOCIACION
ESPAÑOLA DE HISTORIADORES
DEL CINE (2.ª. 1988. Bilbao)**
Hora actual del cine de las
autonomías del estado español. II
Encuentro de la A.E.H.C. / edición al
cuidado de Joaquim Romaguera i
Ramio y Peio Aldazabal Bardaji.-
Donostia-San Sebastián: Euskadiko

Filmategia, D.L. 1990.- 314 p.: il.; 21 cm.- (Cinematógrafo; 2).

CONGRESO DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA DE HISTORIADORES DEL CINE (3.ª. 1990. Donostia)

Las vanguardias artísticas en la Historia del cine español. III Congreso de la A.E.H.C. / edición al cuidado de Joaquim Romaguera i Ramio, Peio Aldazabal Bardají, Milagros Aldazabal Sergio.- Donostia-San Sebastián: Euskadiko Filmategia, D.L. 1991.- 462 p.: il.; 21 cm. (A.E.H.C.; 3).

CSETE, Balázs

Kalotaszegi Fafaragások / Csete Balázs; sajtó alá rendezte és az előzót írta Selmeczi Kovács Attila.- Budapest: Néprajzi Múzeum, 1990.- 143 p.: principalmente il.; 24 cm.- (Series historica ethnographiae; 3).

CUENTAS económicas del sector público de Bizkaia 1987-1988 / Diputación Foral de Bizkaia. Hacienda y Finanzas = Bizkaiko sektore publikoaren bitarteko diru kontuak 1987-1988 / Bizkaiko Foru Aldundia. Ogasuna eta Finantzak.- Bilbao: Diputación Foral de Bizkaia, D.L. 1990.- 239 p.; 30 cm.

CURSOS DE DERECHO INTERNACIONAL (1989. Vitoria-Gasteiz)

Cursos de Derecho Internacional de Vitoria-Gasteiz 1989.- Leioa: Servicio Editorial Universidad del País Vasco, D.L. 1990.- 465 p.; 24 cm.

DASCONAGUERRE, Jean Baptiste

Atheka-gaitzeko oihartzunak / Jean Baptiste Dasconaguerre; edizio honen prestatzailea Ander Lakarra; [Eusko Jaurlaritza].- [s.l.]: Euskal Editoreen Elkarte, L.G. 1990.- 178 p.: il.; 20 cm.- (Klasikoak; 39).

DE INTERBASK: Europako informazio biasterokoa.- 23 zkia. (1990eko

abenduaren 1.a).- 28 zkia. (1991eko Otsailaren 2.a).- Vitoria-Gasteiz: Interbask, 1990-1991. 6 números.

DE INTERBASK: Europako informazio biasterokoa: aurkibilketa = recopilación de sumarios.- N.ª 13/24 zkiak.- Vitoria: Interbask, 1990.

DE LIBROS: revista profesional del libro.- n.ª 30 (enero 1991).- n.ª 31 (febrero 1991).- Madrid: Delibros, 1991.- 28 cm.- 2 números.

DIADORA: Glasilo Arheoloskoga Muzeja u Zadru = Organ du Musée Archeologique de Zadar.- V.11 (1989).- Zadar: Musée Archeologique, 198.- 24 cm.

DUELA 150 urteko Gipuzkoako bistak: 1839-1979. 1989 oroitzapena. Bergarako Hitzarmena 31-VIII-1839. 1939ko Urriaren 25eko Legea. Gernikako Autonomi Estatutua 25-X-79 = Vistas de Guipúzcoa hace 150 años: Convenio de Bergara. Ley de 25 de Octubre de 1839. Estatuto de Autonomía de Gernika [material gráfico].- Donostia: Aurrezki Kutxa Munizipala, D.L. 1989.- 1 carpeta (8 lám.): col.; 41 x 30 cm.

EMAKUNDE.- 4 (martxo 1991).- Vitoria-Gasteiz: Emakunde, 1991.- 30 cm.

ENCUENTRO IBEROAMERICANO DE DERECHO DEL TRABAJO (1988. Murcia)

Tendencias actuales del Derecho del trabajo: perspectiva iberoamericana: [ponencias presentadas al Encuentro Iberoamericano de Derecho del Trabajo... Universidad de Murcia, 26 y 27 de Septiembre de 1988] / Americo Plá... [et. al.]- Murcia: Universidad: Secretariado de Publicaciones, 1990.- 154 p.; 20 cm.- (Maior; 27).

ENE bada!: Legazpiko magazina.- 10 (1990eko abenduak 20).- 19 (1991eko martxoak 7).- Legazpia:

- Euskal Txokoa. Udala, 1990-1991.- 32 cm.
- ESTADISTIKA** buletina / Euskal Estatistika Erakundea = Boletín de Estadística / Instituto Vasco de Estadística.- 1 (1990).- - Vitoria-Gasteiz: Erakundea, 1990.- .- 24 cm.
- ESTUDIOS** históricos 1 / Museo Tomás Zumalácarregi = Azterketa historikoak 1 / Tomás Zumalakarregi Museoa.- Donostia: Gipuzkoako Foru Aldundia, D.L. 1990.- 323 p., 320 p.: il.; 26 cm.
- ETNIKER** Bizkaia: publicación del Departamento de Etnografía del Instituto Labayru.- número 9 (diciembre 1990).- Bilbao: Instituto Labayru, 1990.- 25 cm.
- EUSKADI**: anuario / Egin.- 1990.- [s.l.]: Orain, 1990.- 29 cm.
- EUSKADI**. Lehendakari del Gobierno Vasco (1987-1990: José Antonio Ardanza) Discursos del lehendakari = Lehendakariaren hitzaldiak / [José Antonio Ardanza].- Vitoria-Gasteiz: Lehendakariaren Idazkaritza, D.L. 1990.- 382 p.; 28 cm.
- EUSKADI** kulturala: kultur berrien aldizkaria = Revista de información cultural.- n.º 11 (1991 Otsaila).- San Sebastián: Aska, 1991.- 27 cm.
- EUSKAL** herriko bertsolari elkartearen buletina.- 9 alea (Azaroa, 1990).- Donostia: Erakundea, 1990.- 20 cm.
- EUSKAL** zinema 1981-1989 - Cine Vasco = Basque cinema.- San Sebastián: Euskadiko Filmategia, D.L. 1990.- 167 p.: il. col.; 30 cm.
- EUSKALTZAINDIA**. Gramatika batzordea Euskal gramatika lehen urratsak. III (lokailuak) / Euskaltzaindia. Gramatika Batzordea.- Bilbo: Euskaltzaindia, 1990.- XV, 213 p.; 24 cm.
- EUSKERA**. Euskaltzaindiaren lan eta agiriak = Trabajos y actas de la Real Sociedad de la Lengua Vasca = Travaux et actes de l'Académie de la Langue Basque.- 2. aldia.- 35 liburukia (1990-2). Bilbo: Euskaltzaindia, 22 cm.
- EUSKERAZAINTZA**: Euskeraren erri akademia.- 13 zkia. (1990 Urrila-Gabonilla).- 14 zkia. (1991 Urtarrila-Epailla).- Bilbao: Euskerazaintza, 1990-1991.- 24 cm.
- EXPOSICION** la masonería por Euskal Herria 1728-1939. Vitoria-Gasteiz. 1990-1991 [catálogo] / coordinador para Euskal Herria Francisco Rodríguez de Coro.- Vitoria-Gasteiz: Fundación Caja Vital Kutxa, D.L. 1990.- XIII, 182 p.: il. col.; 27 x 25 cm.
- FAR** eastern affairs.- 6 (1990).- Moscow: Alan Rabinovich, 1990.- 24 cm.
- FERNANDEZ MARTINEZ, Montserrat** La alcabala en la audiencia de Quito. 1765-1810 / Montserrat Fernández Martínez.- Cuenca. Ecuador: Núcleo del Azuay de la Casa de la Cultura Ecuatoriana «Benjamin Carrión» 1984 - 185 p.; 22 cm. Tesis licenciatura.
- FONTES** linguae vasconum: studia et documenta.- Número 56 (julio-diciembre 1990).- Pamplona: Príncipe de Viana, 1990.- 29 cm.
- GARAYO URRUELA, Jesús María** Sierra Salvada: conflictos entre alaveses, burgaleses y vizcaínos / Jesús M.ª Garayo Urruela. En: Cuadernos de Sección: Historia-Geografía.- N.º 17 (1990).- San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1990.- P. 57-85; 24 cm.
- GARCIA JIMENEZ, Salvador** Desaparece otro ángel de Salzillo: (libro de cuentos) / :Salvador García Jiménez.- Murcia: Universidad. Secretariado de Publicaciones,

1990.- 178 p.; 20 cm.- (Creación literaria; 19).

GARMENDIA LARRAÑAGA, Juan

Gipuzkoako Aia herria: Altzola eta Laurgain auzunetako giza urratsa / Juan Garmendia Larrañaga.- Donostia: Gipuzkoako Foru Aldundia, 1991.- 89 p., [9] p. de lám.: il.; 21 cm.

GARMENDIA LARRAÑAGA, Juan

Villa guipuzcoana de Aia: la huella humana en los barrios de Altzola y Laurgain / Juan Garmendia Larrañaga.- San Sebastián: Diputación Foral de Gipuzkoa, 1991.- 100 p., [9] p. de lám.: il.; 21 cm.

GIL DIEZ-CONDE, Francisco Javier

Falstaff no cree en la otra vida (pero juega con ella). Teatro / Fco. Javier Gil Díez-Conde.- Bilbao: Ayuntamiento. Area de Cultura y Turismo, 1990.- 51 p.; 20 cm.- (Los libros de la Pérgola; 4).
Primer premio del certamen Francisco de Avellaneda del Gobierno Vasco.

GOBIERNO VASCO. Departamento de Hacienda y Finanzas

10 años de Gobierno Vasco: las políticas de gasto público = Gasto publikoaren politikak / Dirección de Programación. Viceconsejería de Presupuestos y Programación. Departamento de Hacienda y Finanzas.- Vitoria-Gasteiz: Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco, 1990.- 302 p.; 24 cm.

GOIKOETXEA MARCAIDA, Angel

La botánica y los naturalistas en la Ilustración / Angel Goicoetxea Marcaida.- Donostia: Real Sociedad Bascongada de Amigos del País, 1990.- 342 p.: il.; 21 cm.- (Ilustración vasca; 1).

GOIKOETXEA, Imanol

Montañas de Gipuzkoa: 437 itinerarios. 27 mapas / Imanol

Goikoetxea.- Donostia-San Sebastián: Txertoa, D.L. 1990.- 337 p., 16 p. de lám.: il.; 22 cm.- (Ipar Haizea; 34).

GONZALEZ CEMPELLIN, Juan Manuel

La introducción y difusión del maíz en el concejo de Güeñes / Juan Manuel González Cembellín.

En: Cuadernos de Sección. Historia-Geografía. N.º 17 (1990).- San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1990.- P. 89-111; 24 cm.

GOROSTI: Boletín informativo.- n.º 2

(diciembre 1990).- Pamplona: Gorosti, 1990.- 30 cm.

GUERRERO RUIZ, Pedro

Memoria de la luz / Pedro Guerrero Ruiz.- Murcia: Universidad. Secretariado de Publicaciones, 1990.- 55 p.; 20 cm.- (Creación literaria; 27).
Premio de creación literaria 1989
Facultad de Letras Universidad de Murcia.

HARANEDER, Ioannes de

Iesu Christoaren Evangelio Saindua / Ioannes de Haraneder; edizio kritikoa Patxi Altuna.- Bilbo: Euskaltzaindia, 1990.- 571 p.; 24 cm.

HATAKKA, Minna

Beweismass und irrtrumsrisiko / Minna Hatakka und Hannu Tapani Klami.- Helsinki: soumalanen Tiedeakatemia, 1990.- 85 p.; 25 cm.- (Soumalaisen Tiedeakatemia Toimituksia = Annales Academiae Scientiarum Fennicae; sarja = ser B. Nide = tom. 253).

HAUR eta gazte liburuen animazioa.-

Eskoriatza: Irakasle Eskola. Dokumentazio Zentrua, 1990.- 27 p.: il.; 30 cm.- (Jakingarriak; 17).

HILL, Brian

Bideoari bere mamia ateratzen / Brian Hill.- Donostia: HABE, 1990.- 77 p.; 22 cm.- (Itzulpen Saila; 28).

KRUPIN, Vladimír

El agua de la vida (novelas y relatos) / Vladimír Krupin; traducción al español Ana Varela.– Moscú: Ráduga, Cop. 1990.– 297 p.; 20 cm.

KULTURA: ciencias, Historia, Pensamiento.– 2.^a época, n.^o 2 (Octubre 1990).– Vitoria-Gasteiz: Diputación Foral de Alava. Departamento de Cultura, 1990.– 29 cm.

LABEAGA, Juan Cruz

La obra de Luis Paret en Santa María de Viana / Juan Cruz de Labeaga.– Pamplona: Gobierno de Navarra. Departamento de Educación y Cultura, 1990.– 145 p.: il. col.; 28 cm.– (Arte; 20).
Ded. autogr. del autor.

LADRON DE GUEVARA, Pedro Luis

Dino Campana: (un poeta italiano del siglo XX, entre lo maldit y la esquizofrenia) / Pedro Luis Ladrón de Guevara.– Murcia: Universidad. Secretariado de Publicaciones, 1990.– 209 p.; 20 cm.– (Maior; 34).
Bibliografía P. 197-206.

LEGAZPI.– 3 (1991ko Otsaila).– Legazpi: Euskal Txokoa, 1991.– 42 cm.

LEGORBURU, José Antonio

Legorburu 1990 [catálogo de exposición].– [Zarautz]: «Joaleak» Kultur Eragintza, 1990.– 6 p.: il. col.; 20 cm.

LEHMAN, Tuula

Transitions savantes et dissimulées: une étude structurelle des contes et nouvelles de Guy de Maupassant / Tuula Lehman. Helsinki: Societas Scientiarum Fennica, 1990. 246 p.; 25 cm.– (Comentationes Humanorum Litterarum; 92).

LEIENDAK (1879-1891) / D. Agirre... [et. al.]; edizio honen prestatzailea Ana M.^a Toledo; [Eusko Jaurlaritz].– [s.l.]: Euskal Editoreen Elkarte, L.G. 1990.–

282 p.; 20 cm.– (Klasikoak; 40).
Eranskinak. Hiztegia.

LEKUONA, Manuel

Bertsolarien pentsamentu-ritmoa / Manuel Lekuona.
En: Revista Internacional de Estudios Vascos.– T. 38 N.^o 2 (julio-diciembre 1983).– San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1983.– P. 237-250; 24 cm.

LINAZASORO, José Ignacio

Proyecto y tecnología / José Ignacio Linazasoro.
En: Revista Internacional de los Estudios Vascos.– T. 38 N.^o 2 (julio-diciembre 1983).– San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1983.– P. 221-233.– 24 cm.

La LITERATURA y el arte soviéticos.–

Moscú: Agencia de Prensa Nóvosti, 1990.– 199 p., 8 p. de lám.: il.; 19 cm.– (Antología; 89).

LOPEZ HERNANDEZ, José

La ley del corazón (un estudio sobre J.J. Rousseau) / José López Hernández.– Murcia: Universidad. Secretariado de Publicaciones, 1989.– 285 p.; 20 cm.– (Maior; 16).

MADARASSY; László

Nomád pásztorkadás a kecske méti Pusztaságon / Madarassy László; sajtó alá rendezte Hála József.– reprint.– Budapest: Néprajzi Múzeum, 1990.– 75 p.: il.; 24 cm.– (Series Historica Ethnographiae; 2).

MANEZAUNDI

Artikulu bilduma / Enrike Zubiri «Manezaundi; edizio honen prestatzailea Rosa Miren Pagola; [Eusko Jaurlaritz].– [s.l.]: Euskal Editoreen Elkarte, L.G. 1990.– 447 p.; 20 cm.– (Klasikoak; 41).
Hiztegia.

MARIPOSAS diurnas de Alava / Ibon de

Olano... [et.al.].– Vitoria-Gasteiz: Instituto Alavés de la Naturaleza, 1989.– 279 p.: il. col.; 34 cm.

- MARRODAN, Mario Angel**
Corral y Libano y su producción pictórica / Mario Angel Marrodán.- Bilbao: Riosil, 1990.- 69 p. il.; 22 cm.- (La paleta: colección de libros; 5).
- MARRODAN, Mario Angel**
Elías Amézaga: escritor del pueblo vasco / Mario Angel Marrodán; carta-prólogo de Jorge Oteiza.- Madrid: Bilbao: Beramar, D.L. 1990.- 220 p.: il.; 22 cm.
- MARRODAN, Mario Angel**
Sociedad de Adán (V) / Mario Angel Marrodán. Vigo: Cardeñoso, D.L. 1990.- (Cuencos literarios; 74).
- MARTINEZ MARZOA, Felipe**
De Grecia y la Filosofía / Felipe Martínez Marzoa.- Murcia: Universidad; Secretariado de Publicaciones, 1990.- 126 p.; 20 cm.- (Maior; 23).
- MARTINEZ TORRON, Diego**
La otra tierra / Diego Martínez Torron; prólogo de Luis Alberto de Cuenca; fotografías de Ouka-Lele.- Murcia: Universidad. Secretariado de Publicaciones, 1990.- 90 p.: il.; 20 cm.- (Creación literaria; 25).
- MEES, Ludger**
El nacionalismo vasco entre 1903 y 1923 / Ludger Mees.
En: Cuadernos de sección. Historia-Geografía.- N.º 17 (1990).- San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1990.- P. 115-139.- 24 cm.
- MICRONETICIAS:** revista-boletín de Micronet, S.A.- Número 1 (1990 Noviembre).- Madrid: Micronet, 1990.- 30 cm.
- MISTRAL, Frederic**
Mireio / Frederic Mistral; [«Orixe] itzulua]; [Eusko Jaurilaritza].- [s.l.]: Euskal Editoreen Elkarte. L.G. 1990.- 160 p.; 20 cm.- (Klasikoak; 43).
Hiztegia.
- Le **MOIS** scientifique Bordelais.- N.º 112 (Octubre, 1990).- Bordeaux: Union Scientifique d'Aquitaine, 1990.- 30 cm.
- MUJIK A URDANGARIN, Luis María**
Euskal toponimiazko materialak / Luis María Mujika Urdangarin.- Donostia: Gipuzkoako Foru Aldundia, L.G. 1989.- v.; 20 cm. Contiene: V.7 - Gipuzkoako Ipar-Ekialdea: Hernani, Donostia, Pasaia, Lezo, Erreterria, V.8 - Gipuzkoako Ipar-Ekialdea: Oiartzun, Irun, Hondarribia, Usurbil, Orío, V.9 - Gipuzkoako Hego-Ekialdea: Ataun, Zegama, Zerain, V. 10-Gipuzkoako Hego-Ekialdea: Segura, Mutiloa, Ormaiztegi, Gabiria, Itsaso, Ezkio, Beizama, V. 11-Gipuzkoako Erdialdea: Bidania, Goiatz, Errezil, Zestoa, Aizarnazabal.
- MUNDAIZ:** revista crítica del libro universitario = unibertsitate liburuaren aldizkari kritikoa.- 39-40 zb. (1990 enero-diciembre = urtarrilla = abendua).- San Sebastián: EUTG, 1990.- 21 cm.
- MUSEO DEL PESCADOR TORRE DE ERCILLA (Bermeo).**
Museo del pescador. Torre de Ercilla [guía] = Arrantzaleen museoa. Ertzilla Dorrea [gidali-burua] / Aingeru Astui Zarraga. Bilbao: Diputación Foral de Bizkaia, D.L. 1991.- 72 p.: il. col.; 30 cm.
- NEUPHILOLOGISCHE Mitteilungen:** Bulletin de la Société Néophilologique = Bulletin of the Modern Language Society.- 3 (1990).- Helsinki: Modern Language Society, 1990.- 21 cm.
- NEWSLETTER:** the basque studies program / a publication of the University of Nevada-Reno.- N.º 42.- Reno. nevada: Linda White, 1990.- 20 cm.
- La **NOVELA** / edición Victorino Polo García.- Murcia: Universidad.

Secretariado de Publicaciones,
1987.- 262 p.; 20 cm.

NUETER i sit, i quee; storia, tradizione e ambiente dell'Alta valle del Reno bolognese e pistoi, ese.- N.º 32 (diciembre 1990).- Porreta Terme. Bologna: Grupo de Studi Locali Alta Valle del Reno, 1990.- 24 cm.

OBSERVATORIO económico Octubre 1990 / Gobierno Vasco. Departamento de Economía y Planificación = Euskal Ekonomi Koiuntura / Eusko Jaurlaritz. Economía eta Egitamugintza Saila.- Vitoria-Gasteiz: Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco, 1990.- 196 p.; 26 cm.

OLABARRI, Ignacio

Aproximación a la guerra civil en el País Vasco (1936-1939) como un conflicto de ideas / Ignacio Olábarri, Fernando de Meer. En: Cuadernos de Sección: Historia-Geografía.- N.º 17 (1990).- San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1990.- P. 143-172; 24 cm.

ORMAZABAL, José Angel

Contribución al estudio del folklore coreográfico vasco. Las revistas Dantzari y Dantzariak: análisis y bibliografía / José Angel Ormazabal. En: Revista Internacional de los Estudios Vascos.- T. 35 N.º 2 (julio-diciembre 1990).- Donostia-San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1990.- P. 339-389; 24 cm.

PANIAGUA MANZANO, Angel

En las nubes del alba / Angel Paniagua Manzano.- Murcia: Universidad. Secretariado de Publicaciones, 1990.- 87 p.; 20 cm.- (Creación literaria; 22).

PARRA, Antonio

Adán / Antonio Parra.- Murcia: Universidad, Secretariado de

Publicaciones, 1987.- 87 p.; 20 cm.- (Textos de creación literaria; 10).

PARTON, V.Z.

Mecánica de la destrucción: de la teoría a la práctica / V.Z. Parton.- Moscú: Mir, Cop. 1990.- 414 p.; 17 cm.- (Ciencia popular).

PEREZ CRESPO, Antonio

Usos y costumbres en la aparcería de la provincia de Murcia / Antonio Pérez Crespo.- [2.ª ed.]- Murcia: Universidad. Secretariado de Publicaciones, 1989.- 270 p.; 20 cm.- (Maior; 18).

PEREZ GALDOS, Benito

Galdós y la esfera / edición y recopilación Brian J. Dendle.- Murcia: Universidad Secretaría de Publicaciones, 1990.- 104 p.; 20 cm.- (Maior; 30).

La **PINTURA** en Alava catálogo exposición enero 1991.- Vitoria: Fundación Caja Vital Kutxa, 1991.- 19 p.: il. col.; 30 cm.

PRINCIPE de Viana.- año 51. Núm. 189 (enero-abril 1990).- Núm. 191 (septiembre-diciembre 1990).- Pamplona: Príncipe de Viana, 1990.- 27 cm. 3 números.

PRINCIPE de Viana: IX Centenario de Estella.- Año 51. Núm. 190 (mayo-agosto, 1990).- Pamplona: Príncipe de Viana, 1990.- 27 cm.

PROBLEMAS del Extremo Oriente.- 5 (1990).- Moscú: Progreso, 1990.

PUJANTE, J. David

Con el cuerpo del deseo / J. David Pujante.- Murcia: Universidad; Secretariado de Publicaciones, 1990.- 93 p.; 20 cm.- (Creación literaria; 21).

QUIÑONERO CERVANTES, Enrique

La protección del interés del donante (estudios de los artículos 634 y 648-3.ª del Código Civil) / Enrique

Quiñonero Cervantes.- Murcia:
Universidad Secretariado de
Publicaciones, 1990.- 132 p.; 20
cm.- (Maior; 37).

RELACION de notas bibliográficas
aparecidas en el Boletín Geológico y
Minero durante 1988-89 / Instituto
Tecnológico Geominero de España.-
Madrid: el Instituto, D.L. 1990.- 90 p.;
28 cm. Información tomada de la
cubierta.

Le **RENOUVEAU**: à la recherche de la
santé morale.- Moscou: Agence de
presse Novosti, 1990.- 76 p.; 19 cm.

RENERIA = Erreneria [guía y plano].-
[s.l.:s.n.], D.L. 1990 (Barcelona:
Gráficas Pirafar).- 12 p.: il. col., [1] h.
pleg. de plano; 20 cm.

REVISTA de Arqueología.- n.º 117
(enero 1991).- n.º 119 (marzo 1991).-
Madrid: Zuharto, 1991.- 29 cm.

REVISTA vasca de Derecho Procesal y
Arbitraje = Zuzenbide Prozesala ta
Arbitraia. Euskal Aldizkaria. T.2.
Cuaderno 4 (Octubre 1990).- San
Sebastián: Instituto Vasco de Derecho
Procesal, 1990.- 21 cm.

REVISTAS: Ciencias sociales y
humanidades.- 1990-1991.- Madrid:
Marcial Pons librero, 1991.- 21 cm.

RIVERA BLANCO, Antonio

La conciencia histórica de una
ciudad: «el vitorianismo» / Antonio
Rivera Blanco.- Vitoria-Gasteiz:
Diputación Foral de Alava.
Departamento de Cultura, D.L. 1990.-
96 p.; 22 cm. Premio ensayo
«Becerro de Bengoa» 1990.

SALINAS QUIJADA, Francisco

Navarros universales: Sancho el
Fuerte, Bartolomé de Carranza,
Martín de Azpilicueta y Francisco
Javier, Jerónimo de Arbolancha /
Francisco Salinas Quijada; prólogo
de José María Romera.- [Pamplona]:

Gobierno de Navarra. Institución
Príncipe de Viana, D.L. 1991.- 222 p.;
24 cm.

**SEMINARIO DE ESTUDIOS DE LA
MUJER**

Emakumeari Buruzko Ikerketarako
Mintegia. 1981-1989 urteak / Euskal
Herriko Unibertsitatea = Memoria del
Seminario de Estudios de la Mujer.
Años 1981-1989 / Universidad del
País Vasco.- Donostia: Donostiako
Aurrezki Kutxa Munizipala, 1990?.-
88 p.; 21 cm. + 2 folletos (21 x 20
cm.).

SISVA: publicación del sistema vasco de
información sanitaria = Euskal
Osasun informaziorako sistemaren
argitarapena.- N.º 8 (Octubre 1990).-
[s.l.]: Eusko Jaurlaritza. Osasunketa
eta Kontsumo Saila, 1990.- 30 cm.

SITUACION: fundaciones (1989).-
Bilbao: Banco Bilbao-Vizcaya, 1989.-
24 cm.

STORIA e medicina popolare.- V.8 N.º 1
(Gennaio-Aprile 1990).- Roma:
Centro Storia e Medicina Popolare,
1990.- 20 cm.

TAMAYO, Daniel

Linboko fruituak [catálogo exposición.
Bilbao, diciembre 1990] / Daniel
Tamayo.- [s.l.:s.n.], D.L. 1990 (s.l.:
Castuera).- 20 h.: principalmente
il.col.; 18 cm.

UD noticias / Universidad de Deusto =
UD berriak / Deustoko
Unibertsitatea.- Núm. 29 Zkia.
(invierno = negua 91).- Bilbao:
Universidad de Deusto, 1991.- 28
cm.

UGARTE, Javier

Lehen frankismoaren agerpena
Arabán / Javier Ugarte.
En: Cuadernos de Sección. Historia-
Geografía.- 17 (1990).- San
Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1990.-
P. 211-229.- 24 cm.

UNESCOren albistaria: Informaziobideak askatasunaren abenturak.– 70. alea (1990eko azaroa).– Donostia: HABE, 1990.– 30 cm.

UNESCOren albistaria: Autoaren mitoa.– 71. alea (1990eko Abendua).– Donostia: HABE, 1990.– 30 cm.

UNESCOren albistaria: Egoitza Sakratuak (1991eko Urtarrilla).– Donostia: HABE, 1991.– 30 cm.

UZTARO: becas de creación artística 1987-90 = sorkuntza artistikorako bekak 1987-90 [catálogo].– San Sebastián: Gipuzkoako Foru Aldundia. Kultura Departamentua, D.L. 1991.– 133 p.: principalmente il. col.; 24 x 28 cm.

UZTARO: giza eta gizarte-zientzien aldizkaria.– 0 (1990).– Bilbao: Udako Euskal Unibertsitatea, 1990.– 24 cm.

VALVERDE, Lola

Los niños expósitos y sus nodrizas en el País Vasco (siglos XVIII y XIX) / Lola Valverde.

En: Cuadernos de Sección: Historia-Geografía.– N. 17 (1990).– San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1990.– P. 233-262; 24 cm.

VALVERDE SANCHEZ, Mariano

El aition en las Argonáuticas de Apolonio de Rodas: estudio literario / Mariano Valverde Sánchez.– Murcia:

Universidad. Secretariado de Publicaciones, 1989.– 344 p.; 20 cm.– (Maior; 17).

VIDEGAIN, Xarles

Enquête lexicale en domain basque à Ciboure pour l'atlas linguistique des côtes de l'Atlantique / X. Videgain. En: Cuadernos de Sección: Hizkuntza eta literatura.– 10 (1990).– San Sebastián: Eusko Ikaskuntza, 1990.– P. 67-100; 24 cm.

ZAMARRIPA, Paulo

Kili-kili: barre ipuiñak / Paulo Zamarripa; edizio honen prestatzailea Imanol Goienaga Petralanda; [Eusko Jaurlaritza].– [s.l.]: Euskal Editoreen Elkarte, L.G. 1990.– 122 p.; 22 cm.– (Klasikoak; 44).

ZARAUZ: informazio aldizkari municipal.– 5 zenb. (1990eko azaroa-abendua).– Zarautz: Udala, 1990.– 30 cm.

ZAUMA: Primera antología poética / editor literario Victorino Polo.– Murcia: Universidad Secretariado de Publicaciones, 1988.– 144 p.; 20 cm.– (Textos de creación literaria; 12).

ZEHAR: boletín de Arteleku.– n.º 7 (nov-dic. 1990).– n.º 8 (enero-febrero 1991).– San Sebastián: Diputación Foral de Gipuzkoa. Departamento de Cultura, 1990-1991.– 42 cm.



**EUSKO
IKASKUNTZA**

